



Gobierno y AZV a anuncia lista positivo di remedi adapta cu a drenta na vigor ayera 1 di mei



Pagina 3

- **Aruba Wastewater Sustainable Solutions N.V. (AWSS) a entrega keho na Polis pa sabotaje**

Pagina 2

- **Gasolin y diesel a baha di prijs 1 di mei**

Pagina 19

- **800 cas pa estudiante na Amsterdam programa pa demolicion**

Pagina 9

Delegacion di Moody's na Aruba pa evalua rating financiero



Pagina 6

Venezuela: Gruponan di derecho ta exige pa tene Maduro responsable pa represion



Pagina 10

Ucrania y Merca finalmente a firma un acuerdo di mineral



Pagina 23

Aruba Wastewater Sustainable Solutions N.V. (AWSS) a entrega keho na Polis pa sabotahe

Despues cu awa di riool a sali for di sistema di rioolering un siman y mey pasa banda di hotelnan grandi, AWSS a manda un team pa haci investigacion di kico por tabata e causa.

Personal di AWSS a haci inspeccion na diferente sitio y a bin detecta cu e tapa di e sistema di rioolering tabata habri y a benta diferente materialnan den e sistema, a descubri paña, baranca, hero y hasta un biga. Esaki a haci cu e fluho di awa di riool a keda obstaculisa, cu consecuencia cu el a bin ariba y a causa molester. Tambe a bin descubri cu tapanan di pos cu normalmente

ta cera a ser habri banda di algun hotel.

Tur esaki ta muestra cu lo por ta trata di un of mas persona cu mal intencion a planea y actua den coordinacion pa causa molester y haci daño na nos turismo y imagen di Aruba.

Mientrastanto gerencia di AWSS a tuma e decision pa entrega keho na autoridadnan, pa asina un investigacion penal por cuminsa pa haya sa kendenan ta tras di e actonan aki, cu ta muestra di ta sabotahe. E asunto aki ta algo serio y gerencia di AWSS ta dunando esaki tur e atencion necesario.



CBS: Ocho di diesdos sector a registra aumento di prijs na maart

Recientemente, Oficina Central di Estadistica ta presenta e resultadonan principal di e Indice di Prys di Consumo (CPI) pa luna di Maart 2025.

Indice di Prys di Consumo pa luna di Maart 2025

E CPI pa luna di Maart 2025 ta 109.50, loke ta representa un aumento di 0.4% compara cu e indice di Februari 2025 (109.09).

E cambio di e CPI pa e ultimo diesdos (12) luna (Maart 2024 te cu Maart 2025) ta 0.1%, un reduccion di 1.7 punto di porcentahe (ppt) compara cu e periodo correspondiente di aña pasa (1.8%).

E promedio anual (ultimo 24 luna) di e tasa di inflacion pa e periodonan di Maart 2022 te cu Maart 2023 y Maart 2024 te cu Maart 2025 ta 1.4%, un reduccion di 0.7 ppt compara cu e 2.1% registra den e periodonan di Maart 2021 te cu Maart 2022 y Maart 2023 te cu Maart 2024.

Durante e luna aki, ocho (8) di e diesdos (12) sectornan a registra aumento di prijs. E aumentonan cu tabatin e mayor efecto riba e CPI a wordo registra pa e sectornan di "Vivienda" (0.5%) y "Restaurant y hotel" (1.8%), causando un efecto di respectivamente, 0.14 y 0.09 ppt. E aumentonan den e sectornan restante a contribui cu un efecto di 0.26 ppt riba e CPI di Maart 2025.

E aumentonan aki a wordo contraresta parcialmente door di principalmente un reduccion den e indice di e sector di "Transporte" (-0.5%) cu a contribui cu un efecto di -0.07 ppt riba e CPI di Maart 2025. E reduccionnan den e sectornan restante a contribui cu un efecto di -0.04 ppt riba e CPI di Maart 2025.

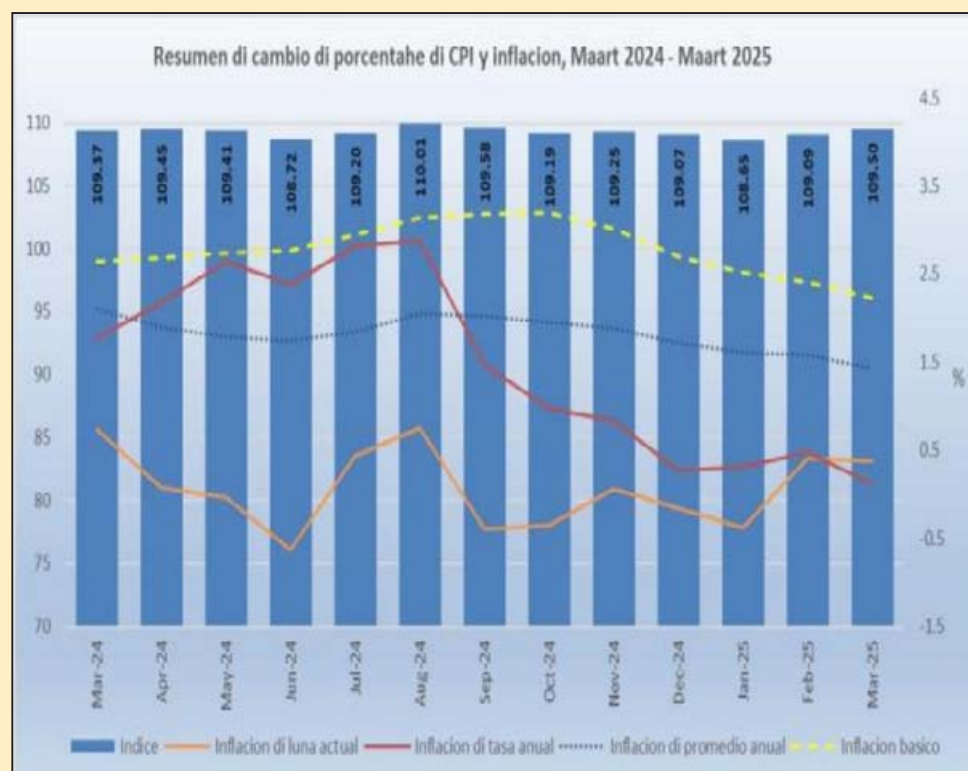
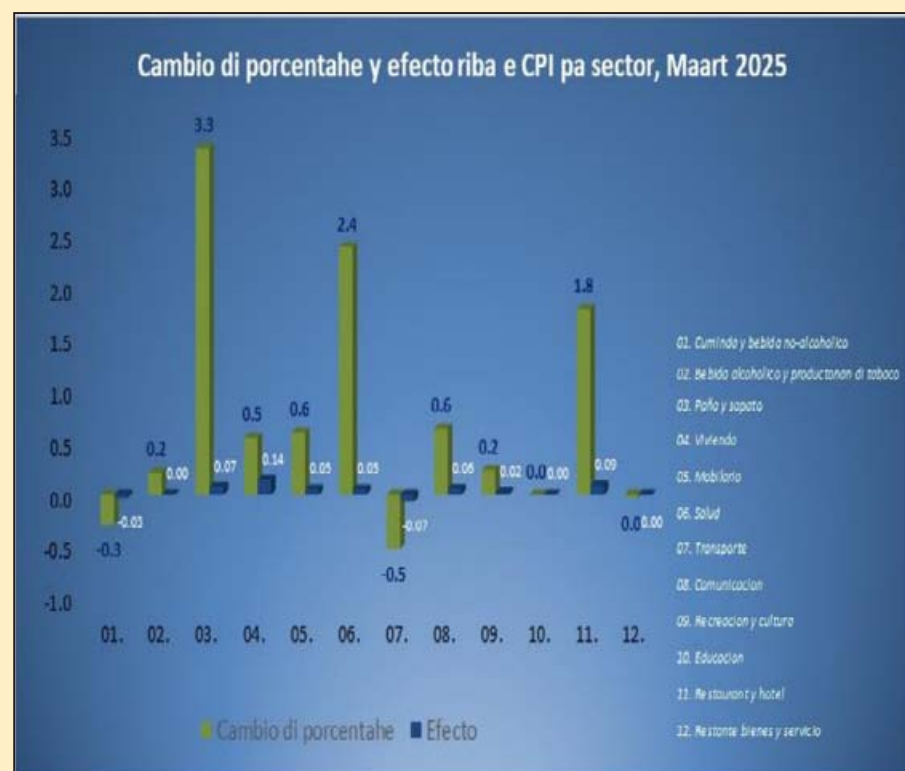
E aumento den e sector di "Vivienda" a wordo causa principalmente door di un aumento di 2.3% den e categoria "Mantenion y reparacion di vivienda", causando un efecto di 0.13 ppt. E aumento den e sector di "Restaurant y hotel" a wordo causa principalmente door di un aumento den e categoria "Servicio di alohamento"

(114.6%), causando un efecto di 0.07 ppt. E reduccion den e sector di "Transporte" a wordo causa principalmente door di un reduccion den e categoria "Compra di vehiculo" (-1.3%), causando un efecto di -0.06 ppt.

Canasta di consumo

E canasta di consumo di e CPI ta consisti di 408 bienes y servicionan. Compara cu Februari 2025, 46.3% di e bienes y servicionan aki a

conoce un aumento di prijs causando un efecto di 0.88 ppt, mientras cu 37.0% ta muestra un reduccion di prijs, cu a contribui cu un efecto di -0.50 ppt y pa e restante 16.7% no tabatin cambio den prijs. Prysnan di bienes (0.4%) y prijsnan di servicionan (0.4%) conoce aumento compara cu Februari 2025 y a causa un efecto di respectivamente, 0.23 y 0.15 ppt riba e CPI di Maart 2025.



Gobierno y AZV a anuncia lista positivo di remedi adapta cu a drenta na vigor ayera 1 di mei

Diaranson mainta durante un conferencia di prensa prome minister Mike Eman, hunto cu minister di Salud Mervin Wyatt-Ras y director di AZV, Edwin Jacobs, a anuncia e lista positivo di remedi nobo cu a drenta na vigor entrante 1 di mei 2025.

Prome minister Eman a splica cu durante e ultimo añanan nan a bin ta scucha hopi den comunidad di e dolornan cu ta pasa p a loka ta trata remedi. El a indica cu AZV semper ta cubri hopi di e cuidu medico y hopi di e remedi, pero durante e periodo cu mester a haci cierto ahustacionnan remedinan a ser kita y den comunidad esaki a ser sinti como un peso hopi grandi. Hopi famia na momento cu nan bay busca nan receta a haya cu nan tin cu paga pa cierto remedinan cu anteriormente tabata ser cubri door di AZV.

E mandatario a sigui splica cu canando den e barionan nan mes por a scucha hopi di esey, y cu hopi di e remedinan cu ta ser duna tin biaha por parce secundario caminda un persona ta haya remedi pisa pa cierto di nan tratamiento medico, ta haya tambe remedi pa cuida nan stoma for di e remedi cu nan ta haya y e hopi di e remedinan aki no tabata ser cubri mas, y tambe cierto cremanan pa cierto alergia.

“Diferente di e remedinan aki tabata ser usa hopi den nos comunidad y tabata ser sinti



como un peso grandi ora cu mester a paga pa esaki, specialmente esnan di menos recurso tabata pasa hopi dolor. Nos a tende di boticarianan cu ta bisa cu tin biaha personalnan ta yega busca nan remedi y ora nan tende cu nan tin cu paga pa un, sea nan ta rabia hopi of nan tabata laga e remedi atras y esey tabata preocupa nos mas pasobra nos sa cu un dokter no ta bay prescribi algo si bo no mester di dje y si bo lag'e atras esey kieren bo no ta hayando e tratamiento manera debe ser y esey por tin consecuencianan pa e persona,” el a remarca.

Prome minister Eman a indica cu nan a drenta den combersacion cu director di AZV pa mira kico por haci, ki espacio tin pa por trece e remedinan back. El a menciona cu nan a scucha tambe na momento di formacion for di dokter y specialistanan, tur e asociacionnan cu tin di haber cu cuidu medico na Aruba y practicamente tur tabata di

acuerdo cu mester trece back hopi di e remedinan aki y awor e decision a yega AZV caminda cu gran parti di e remedinan cu a ser kita ta bini back.

El a agrega cu tin remedinan cu no tabata ser hopi usa, of no tabata ser usa cu no tabata necesario pa pone back, pero practicamente tur e remedinan cu ta ser usa y ta ser prescribi ta back riba e lista positivo di AZV.

Di su banda minister di Salud Mervin Wyatt-Ras a expresa cu tabata un momento special y di gran emocion pa tin e lista positivo atrobe adapta, y cu ta na mas beneficio di pueblo.

“Nos a lucha duro. Nos historia ta largo den parlamento pa asina logra esaki. Na 2021 den luna di april a austerisa e lista aki, y nos a protesta energicamente y a logra cu na mei di e mesun aña a pone e remedi back riba e lista. Despues atrobe na aña 2022 na mei, a bolbe austerisa e lista aki y tabata un medida hopi grandi pa nos pueblo,” el a enfatisa.

El a indica cu ciudadanonan ta keha continuamente, specialmente esnan cu no por paga nan medicina. E personalnan aki tabata yega na botica y ora cu nan tende cu nan tin cu paga, nan no por y paga door cu no tabatin placa y esey tabata causa dolor den pueblo.

“P'esey nos tin e compromiso pa asina haci algo na esaki y cu cooperacion tambe cu AZV y cu prome minister y tur e profesionalnan cu a traha riba esaki, nos hendenan ta haya nan medicina back. Nos mester di esey y manera cu nos a priminti, y nos ta cumpli tambe cu



pueblo. E ta un logro hopi grandi pa nos, aunke kizas e ta mustra cu e no ta grandi, hopi grandi pa nos,” minister Wyatt-Ras a enfatisa.

Pro ultimo director di AZV, Edwin Jacobs, a indica cu e organizacion a premira cu esaki ta bin na caminda, specialmente despues cu a constata cu e recuperacion economico a trece un entrada hopi grandi pa AZV. “Nos ta sinti cu for di e mundo politico tabata biba e deseo pa cu esaki tambe y nos tabata premira cu esaki ta bin na caminda y awor e ta un realidad,” el a subraya.

El a splica cu gran parti di e remedinan cu AZV a conseha na 2021 pa elimina den cuadro cu e recorte di 60 miyon cu mester a corta den gasto medico, aworaki tin es-

pacio y ta na su luga pa duna back y checuta e decision di gobierno.

Jacobs a agrega cu comparando e AZV di prome cu pandemia y e AZV aworaki, el a splica cu prome cu pandemia ora di analisa datos nan tabata mira cu cierto caminda tabatin cierto uso excesivo, pero e momento ey nan no tabata den condicion pa controla esey inmediatamente. Pero ultimo dos aña e organizacion a inverti den e departamento di declaracion y apoderacion cu data analitico y inteligencia artificial por monitorea unda e comportamiento di prescripcion no ta den liña cu loka ta ser spera medicamente y asina por atende cu e dunador di cuidu pa e wak kico ta pasando, local anteriormente no tabata posibel.



Minister di Salud a enfatisa importancia di traha hunto pa mehora calidad di salud

Diaranson mainta minister di Salud, Mervin Wyatt-Ras, a realisa un bishita na Departamento di Salud (DVG). E meta di e bishita tabata pa como minister di salud e haya un bista di con DVG ta traha.

Den su declaracion na Bon Dia Aruba el a splica cu DVG ta un departamento hopi importante pa Aruba, den tanto pa loke cuido curativo como tambe preventivo.

Durante su bishita no solamente el a haya un recorrido di e departamento, pero el a indica cu el a haya tambe un presentacion di tur kico ta e vision, mision, e forma di traha y tur e retonan cu tin, pero tambe locual tin pa futuro pa DVG.

El a remarca cu ta importante pa e diferente stakeholders traha hunto cu departamento



di Salud y alabes a enfatisa e importancia di e parti preventivo.

“Mi ta haya hopi importante

cu nos ta stimula e parti preventivo pasobra ya caba nos ta atende cu e parti curativo, e cuido, cu hende ta cumpli

cune y cu ta zorg pa nan. Pero tambe nos tin cu wak e futuro unda nos por bay conhuntamente cu tur e otro entidadnan pa asina nos por logra cu nos ciudadanonan ta biba un bida mas saludabel pa preveni tur e problemanan cu tin di malesanan cronico,” el a subraya.

Minister Wyatt-Ras a menciona cu tin diferente rapport, manera STEPS, cu ta bisa cu tin un grado di sobrepeso y obesidad halto na Aruba, 78%, un grado halto di diabetes, y presion halto tambe ta un problema hopi grandi den comunidad.

E mandatario a enfatisa cu tur e esfuersonan hunto por logra brinda ayudo na e futuro generacion pa nan por ta mas consciente y cuida nan salud mas.

“Mi a scucha di tur e proyec-



tonan cu tin pa promove estilo di bida saludabel. Seguramente como minister hunto cu departamento di Salud por hiba un maneho pa garantisa pueblo cu nos tin un miho calidad di salud,” el a finalisa.

Segundo edicion di conferencia di salud mental Mind Matters cu e tema “Note to Self: We Need to Talk”

Diaranson a tuma luga e conferencia di prensa durante cual Fundacion Anti Droga Aruba (FADA) hunto cu Piso Tres y Aruba Bank a anuncia e segundo edicion di e conferencia dedica na salud mental “Mind Matters”. E aña aki e tema oficial ta bira “Note to Self: We Need to Talk” y lo enfoca riba con un persona por tene un combersacion cu su mes.

Zilha Wever di Piso Tres a splica cu en conexion cu luna di mei nan ta organisa e segundo edicion di e conferencia di “Mind Matters” cu tin como meta enfoca riba prevencion di salud mental.

Aña pasa a organisa e prome edicion y tabata tambe e prome conferencia di salud mental na Aruba, cual tabata exitoso y completamente sold-out.

Cu e di dos edicion, Wever a remarca, e meta ta pa duna un conferencia impactante pa comunidad di Aruba y tambe un conferencia durante cual lo trece hopi informacion y lo brinda hopi herment pa tur cu participa.

Rubiella Toppenberg trahado preventivo na FADA a splica cu pa 40 aña FADA ta conoci



pa haci trabou di prevencion den e area di salud mental y tambe adiccion, unda comunidad di Aruba ta pone su confiansa den FADA pa ricibi informacion corecto, cual ta parti di FADA su compromiso cu comunidad.

El a sigui splica cu aña pasa durante e prome conferencia enfoke tabata pa brinda hopi informacion y e aña aki e meta ta pa siña e personanan con pa yuda nan mes, con pa balansa cosnan cu ta for di balansa, e emocionnan cu talbes nan no tin bon control di dje, of sucedidonan cu tin ora nan no sa con pa sali for di nan.

El a remarca cu den Mind Matters 2025 e enfoke ta pa e persona siña combersa cu su mes, un aspecto super importante pasobra na momento cu e persona por acepta cu algo

no ta okay of ta okay, ta e momento cu e persona sa si e tin cu busca ayudo of papia cu un hende.

Representante di Aruba Bank, Edselin Leer, a indica cu pa nan ta un honor di por duna sosten na un iniciativa cu nan ta kere den dje.

“Pa Aruba Bank nos ta kere den importancia di salud mental y tambe salud emocional. Nos ta kere cu esaki ta mesun importante tambe cu estabilidad financiero y esey tambe ta e motibo pakico nos ta apoya e conferencia aki. E conferencia nos sa cu ta un necesidad y e tin un impacto den nos comunidad. Y nos ta kere tambe cu e tema di e aña aki ta algo hopi fuerte cu ta laga nos recorda cu e salud mental no ta un luho, sinembargo e ta un necesi-



dad. P’esey tambe nos sosten y colaboracion cu e conferencia e aña aki un biaha mas,” el a subraya.

Pa loke ta e oradornan di e conferencia, Wever a splica cu e host di e anochi ta bay ta Gilliany Oduber, un persona basta conoci den comunidad, un dama profesional cu a gana varios premio den su trabou hotelero, un mama y un dama cu actualmente ta batayando cancer, algo cu no a strobele pa tuma e desafio y bira host di e conferencia aki.

Un di e oradornan ta bay ta Jonathan Goitia, tambe un persona conoci den comunidad y cu un storia hopi impactante. Wever a splica cu Goitia a perde su esposa algun aña pasa y ta bay conta pa prome biaha full su storia.

E ultimo orador, ta Mingli Chung, ken tabata e host aña di e prome conferencia di Mind Matters, y e aña aki e t’ey back como orador. Chung ta un trauma informed leadership and business coach, un dama profesional cu ta yuda compania y personanan individual pa sigui avansa den nan bida personal y profesional.

Durante e conferencia por spera cu lo siña tocante diferente topico manera entre otro con pa reconoce, acepta y regula emocionnan propio, y tambe con pa yuda otro regula nan emocionnan. Con pa tene un combersacion cu bo mes, con pa ta mas comprensivo cu bo mes, con pa crea un luga sigur y con pa cambia pensamiento lihe di negativo pa positivo.

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart

Redaccion
noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figueroa (closer editor)
Leo Maduro

Raisa Montilla

Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
sulaika.croes@cspnv.com
Mark Gomes
mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion

accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhouth
Francis Dirksz

Colaboracion

Associated Press

Ret Karibense

Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



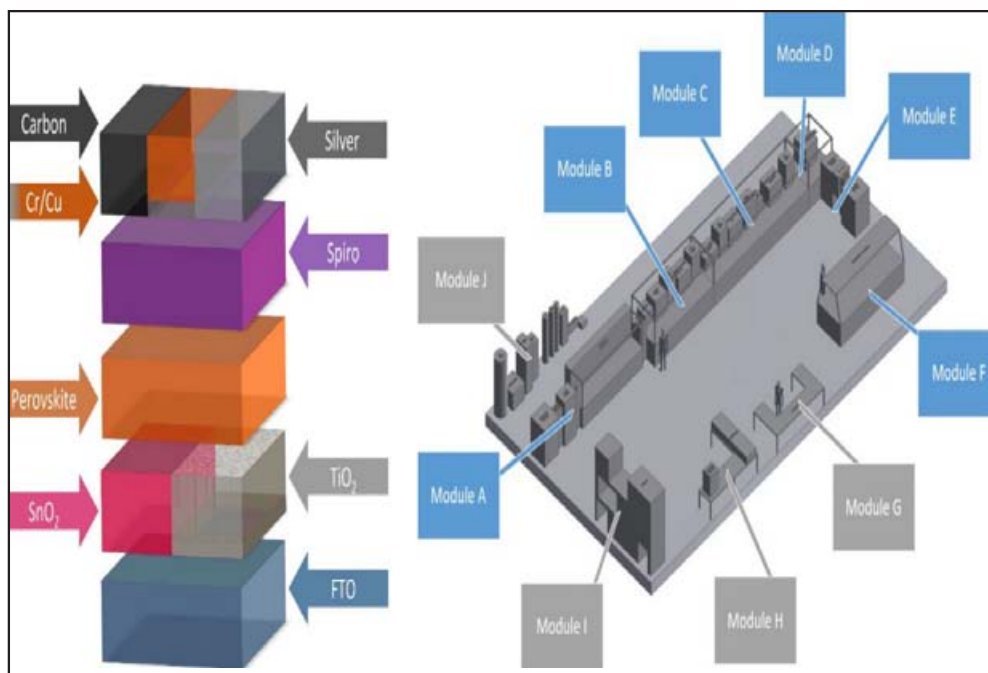
Fabrica di Panel Solar pa Aruba

Den varios columna den pasado nos a stress e importancia di baha prijs di coriente na Aruba, debi cu esaki lo tin su efectonan positivo directo, tambe cu su spill-overs masivo pa nos economia y nos cuenta coriente como pais. Prome cu nos cuminsa cu e tema di e columna aki, mi persona kier a nota lo siguiente.

Prijs di petroleo crude oil a baha cu mas cu 30% den e aña cu a pasa, na e momento aki e prijs pa un bari di crudo ta menos cu \$60,- US. Awo cerca mi persona ta surgi e pregunta: Con por ta cu prijs di coriente (y awa), no a baha ni 1 cen en/of ni un anuncio a wordo publica pa discuti esaki? E factor mas grandi den produccion di coriente na Aruba ta e prijs di crudo. Como cu prijs di crudo ta informacion publico nos por nota cu esaki a baha enormemente. Pa mi e lo ta mas cu logico pa cuminsa un discusion pa baha e prijsnan sofocante di coriente aki na pais Aruba.

Aruba como pais chikito ta importa casi tur cos incluso panelnan solar. Si nos wak e prijs di panel solar riba mercado cu pa compra bulk di "full black" solar panel ta costa solamente 0.145 Euro cen pa Watt. Dus un panel di 500 Watt ta mas o menos 150 florin so esaki lo costa si no tabatin e factor di transporte den e calculacion.

Un di e tecnologianan di panel solar mas visionario ta di e categoria "Perovskite", debi na varios factor di natuurkunde e celnan solar aki tin un eficiencia hopi mas halto cu esunnan basa riba Silicon. Na mesun momento pa produci panelnan solar di Perovskite ta mas barata compara cu Silicon. En berdad e ta parce cu Perovskite lo por hunga un parti hopi grandi di futuro energetico di mundo henter. Esaki ta e inspiracion pa un team internacional di ingeniero basa na Suisa su universidad tecnico di mas renombra, esta Polytechnique Fédérale de



Modulklasse	€/Wp	Trend seit März 2025	Trend seit Januar 2025	Beschreibung
Kristalline Module				
High Efficiency	0,135	+ 3,8 %	+ 8,0 %	Solarmodule mit mono- oder bifazialen HJT-, N-Typ-/TOPCon- oder xBC (BackContact)-Zellen und Kombinationen daraus, welche Wirkungsgrade größer als 22,5 Prozent aufweisen.
Full Black	0,145	+ 3,6 %	+ 11,5 %	Solarmodule mit mono- oder bifazialen HJT-, N-Typ-, P-Typ- oder xBC (BackContact)-Zellen und Kombinationen daraus, welche schwarze Folie oder Frontglasbedruckung aufweisen.
Mainstream	0,115	0,0 %	+ 9,5 %	Solarmodule mit mono- oder bifazialen HJT-, N-Typ-/TOPCon- oder xBC (BackContact)-Zellen und Kombinationen daraus, welche Wirkungsgrade bis maximal 22,5 Prozent aufweisen.
Low Cost	0,065	- 7,1 %	0,0 %	Restposten, Minderleistungsmodule, B-Ware, Insolvenzware, Gebrauchtmodule, Produkte mit eingeschränkter oder ohne Garantie, die unter Umständen keine Bankability besitzen.

HINWEISE FÜR DAS PV PREISBAROMETER
1. Es werden nur Netto-Preise für Photovoltaik-Module gezeigt.
2. Die Preise sind keine Endkundenpreise. Für eine durchschnittliche schlüsselfertige PV-Anlage muss der Wert in Deutschland mit dem Faktor 9-15 multipliziert werden.
3. Die Preise stellen die durchschnittlichen Angebotspreise für verzollte Ware im Handel und auf dem europäischen Spotmarkt dar.

Quelle: www.pvxchange.com

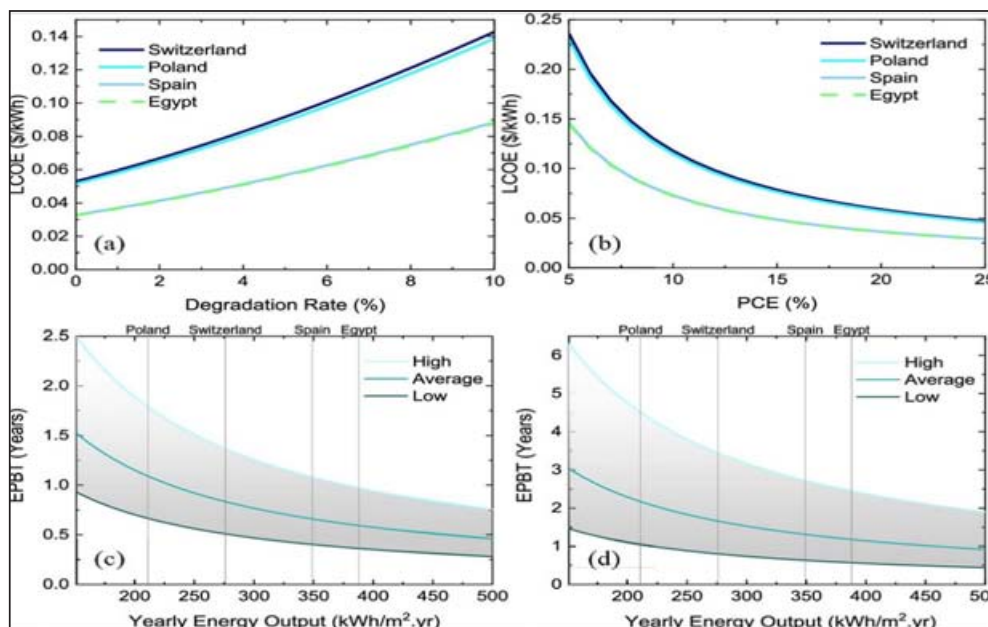
Lausanne (EPFL).

Den nan paper "Design and Cost Analysis of 100 MW Perovskite Solar Panel Manufacturing Process in Different Locations" publica den 2022 den ACS Energy Letters, e grupo aki a calcula cu den regionnan cu hopi solo, manera Egipto, cu e prijs di coriente di e panelnan solar basa riba Perovskite, por ta solamente 8

cen florin pa kWh, compara cu e tarifa awo di 34 cen per kWh, un reduccion di mas cu 75%.

Loke ta haci esaki mas atractivo ainda, ta e hecho cu e ingenieronan Suisa a traha un diseño completamente "open-source" di un fabrica di panel solar Perovskite. E concepto no ta tuma hopi oppervlakte, dus e concepto aki lo ta perfecto pa por ehempel San Nicolas su area di ex-Refineria. Ademas, e costo mas grandi di e fabrica ta coriente, debi cu e fabrica por produci zonnecellen na un prijs super barata e ingenieronan a conclui cu den regionnan cu hopi solo, manera Aruba cu e fabrica lo por paga su mes back den menos cu 1 aña!

E concepto publico aki, basa riba investigacion di e caliber mas halto, ta merece su atencion den mi opinion humilde, debi cu por produci coriente na prijsnan casi unimaginabel pa nos awo, lo no tin gastonan di transporte internacional di panelnan solar manera awo, tambe cu un inversion cu lo paga su mes back den menos cu 1 aña, y como delaster punto e fabrica no ta rekeri hopi tera. Tur esaki hunto lo haci un concepto manera esaki toch wel notabel pa nos pais.



A.T.A.: Cambio di maneho na Merca ta trece incertidumbre

No tin motibo pa panico: Lo aumenta mercado di Latino America y Europa

Siendo e entidad cu ta maneha turismo riba nos isla, Aruba Tourism Authority (A.T.A.) ta conoci pa tin tur scenario cubri for di adelanta. Mirando e desaroyo economico na Merca, nos mercado di mas grandi, ya caba Aruba ta anticipando scenarionan den caso cu Mericanonan biaha menos.



Aunke ainda no por papia cu exactitud, si por ripara un tendencia cu, por lo menos reservacionnan, ta menos cu aña pasa, pa loke te lunanan nos dilanti. Pero tin puntonan cu ta sigui traha na favor di Aruba y panico sigur no ta existi.

E siman aki a habri cu un reunion den Parlamento di Aruba, entre otro e CEO di Aruba Tourism Authority (A.T.A.), Ronella Croes a duna splicacion tocante e posibel consecucionnan di e maneho economico di parti di Merca pero tambe di desaroyonan rondo di esaki. A.T.A. a indica cu riba dia 10 di april ultimo nan a entrega e prome documento basa riba diferente analisis. E analisisnan ta basa riba informacion compila for di e socionan den aviacion, socio hotelero y tur operador cu ta bende Aruba den e mercado di Merca -cual ta representa mas o menos

50% di e negoshi cu ta drenta Aruba. E conclusion cu a saca for di e analisis ta indica cu den e dos mita di e aña aki por mira cu e patronchi di reservacion for di Merca, si compar'e cu aña pasa, por mira cu e aña aki ta menos te cu awor. Aña pasa tabatin mas reservacion haci. Tin mas cautela promer cu "book" e biahe.

Den e siman di dia 19 di mei 2025, A.T.A. tin diferente reunion cu su socionan di Norte America principalmente pa haya un actualisacion di con e negoshi ta move. Diariamente ta ricibi varios informacion claro y no ta nota cambio drastico te cu awor compara cu locual a trece dilanti.

Den e documento di 10 di april 2025, A.T.A. a inclui dos scenario si acaso tin un caida for di e mercado di Merca. E dos scenarionan ta 'hipoteti-

co' y ta pa simplemente ilustra kico lo pasa si Merca baha cu 5% e aña aki compara cu aña pasa of si Merca baha cu 10% compara cu aña pasa. No kiermen cu esaki lo ta e caso! E ta simplemente pa ilustra y traha planes di contingencia, cual ta den ehecucion caba basicamente. Den e prome situacion, si acaso e baha cu 5%, lo conduci na un bahada di 3% di turismo pa Aruba. Un bahada di 10%, compara cu aña pasa, lo por conduci na un bahada di turismo di 6%. Ambos scenario ta hipoteticamente. Ademá, si acaso e "tourism receipts" baha cu 5%, esaki lo conduci na un bahada di 4% di nos GDP nominal y si e baha cu 10% e lo conduci na un bahada di 7% di e GDP nominal.

E aña aki, A.T.A. a pone como proyeccion un crecimiento di 1% pa loke ta e cantidad di turista, stabilisando asina ki e cantidad di bishitante stay-



over. E tarea ta keda pa garantisar cu nos tin un turismo stabiel of yega e 1% y pa no tin disminucion den turismo. A.T.A. a actualisa e documento y a inclui loke ATA ta haciendo pa no tin disminucion en todo caso. Latino America y Europa ta wordo mas activa. Pa esaki A.T.A. y AAA ta den combersacion cu diferente aerolinea.

Si Aruba conoce un caida di 5% di Merca, lo nifica cu mas o menos 54.000 bishitante no lo bin Aruba. A base di e scenario optimal for di Latino America, e mercado lo por compensa 33.000 bishitante di e 54.000 di Merca. Ta trahando cu diferente aerolinea mirando cu esaki lo rekeri ampliacion di asiento aereo extra. E scenario lo keda cu enfoka halto riba mas bishitante di Brasil, Argentina, Chile y Peru. For di Europa, ta den combersacion cu KLM pa aumenta

e capacidad aereo pa mira si por compensa e restante di negoshi for di Europa. For di Canada, tambe tin un oportunidad mirando cu Canades ta biaha menos pa Merca. E rol di Aruba Tourism Authority ta crucial, den conseha Gobierno di Aruba y pa tene tur partner den turismo cerca di otro pa traha den e mesun direccion. Ronella Croes no ta mira motibo pa bay den panico, pero si pa ta pendiente di tur desaroyo den e mercadonan cu ta yega Aruba. "Aruba a demostra cu, na momento di reto, semper nos ta explora tur oportunidad y ta keda relativamente solido. Esey a sosode durante y despues di e pandemia. Mi no tin ningun motibo pa pensa cu awor lo ta diferente", asina Ronella Croes a indica. El a subraya cu e cambionan di maneho na Merca ta percura pa incertidumbre, cu na caminda por cambia. Ban duna tempo, tempo!

Delegacion di Moody's na Aruba pa evalua rating financiero

Minister di Finanzas, Economia y Sector Primario, Geoffrey Wever, a reuni cu un di e tres agencia principal di rating internacional: Moody's. Durante su bishita na Washington D.C., minister Wever a reuni cu Moody's, entre otro instancianan tambe.

Agencianan di rating ta instancianan independiente cu ta analisa e capacidad di un

pais (of empresa) pa paga su obligacionnan financiero. Nan ta evalua riesgo financiero, estabilidad economico y maneho fiscal.

Un rating ta directamente afecta e disponibilidad pa financiamiento, pero tambe e ta determina e porcentahe di e fianza. Mas abou e rating, ta nifica mas riesgo percibi, cual ta nifica e tasa di interes (%) lo ta mas halto (pa acomoda



pa e riesgo adicional), y pues un gasto di interes mas halto pa pais. Rating tambe ta importante pa inversionistanan cu ta busca pa inverti den sector priva. P'esey pa Aruba e bishita aki ta fundamental.

Kico ta Aruba su rating actual?

Actualmente, Aruba tin un 'investment grade rating' di Moody's: Baa3 cu un outlook stabiel. Ta spera actualisacion di rating den e proximo luna.

E hecho cu Aruba ta mantene

investment grade ta refleha un nivel di confianza den maneho fiscal y estabilidad economico di nos pais. Un bon relacion den Reino tambe ta un factor importante pa e agencianan di rating y ta premira di ta un topico principal den e reunionnan binidero.

Obhetivo di e reunionnan Representantenan di Moody's lo ta na Aruba pa dos dia y banda cu ta reuni cu Minister Wever tambe cu reuni cu diferente instan-

cia manera Departamento di Finanzas, Centrale Bank, CAFT, APFA, ABA, VNO y ATA.

Minister Wever a enfatisa importancia di dialogo continuo entre e stakeholder y cu e agencianan di rating. E mandatario ta gradici e representantenan di Moody's pa nan bishita como tambe tur stakeholders pa a traha tempo pa asina duna nan input na un tema asina importante manera nos Finanzas publico.

ONDERCURATELESTELLING

PRO-DEO

Krachtens beschikking van 11 februari 2025, behorend bij zaak nummer: EJ nr.AUA202401615 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is IRMA LETICIA SOTO VAN DER DIJS, geboren op 15 oktober 1926 te Venezuela, onder curatele gesteld en benoemt over de onder curatele gestelde tot curatrice haar kleindochter, Erika Christina Chemaly, geboren op 30 maart 1981 in Venezuela, beiden wonen op Aruba;

De deurwaarder B.R. Roos

Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website
www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



Hulanda: Agencia di empleo a asigna 120 trahador sin cualificacion den institucionnan di salud

(NLTimes)—Agencia di empleo Allround Care a manda por lo menos 120 empleado pa traha den institucionnan di salud sin e cualificacionnan necesario, segun un investigacion di Follow the Money (FTM). Un investigacion di Inspectie Gezondheidszorg en Jeugd (IGJ), Nederlandse Arbeidsinspectie y polis a muestra cu e trahadornan sin cualificacion a traha den cuida di mucha y den cuida pa hende cu discapacidad, entre otro.

FTM a investiga institucionnan di salud, puntrando si nan a haya trahadornan temporal di Allround Care. Institucionnan manera Enver, Amarant, Prisma, Raamwerk y Gemiva a sali den e encuesta. Tur esnan a conta FTM cu nan a ricibi un carta di Inspectorado cu e pregunta si e trahadornan di Allround Care tabatin e cualificacionnan corecto.



Gemiva a pidi Allround Care pa entrega e diploma di nueve trahadornan temporal cu tabata trahando na e institucion di salud, segun un vocero cu a papia cu FTM. Ora Allround Care no por a entrega e diplomanan, Gemiva a bolbe pidi e trahadornan mes. “Nos no a tende nada for di tres di nan, y tres no a kier duna diploma,” segun evocero.

Allround Care a conta FTM cu nan no por a duna e diplomanan di e empleadonan pa motibo di un fayto tecnico den e software di e compania cu ta encarga di archivo di personal. Segun nan, algun diploma a perde como resultado di esaki. Abogado di Allround Care

tambe a bisa cu e agencia generalmente ta manda trahadornan den casonan di emergencia, y cu e velocidad cu un hende por ser manda ta un cos “esencial.” “Nos ta traha cu proveedor di cuida cu tin experiencia y ta flexible, manera studiantenan cu ta den e fase final di nan entrenamiento of profesional-

nan cu tin experiencia practico demostra y certificacion relevante,” e abogado a bisa. Segun e, tur institucion di cuida tabata consciente cu algun di nan trahador ainda no tabatin nan diploma. E abogado tambe a indica cu institucionnan di salud ta regularmente usa personal sin diploma den posicionnan cu no ta exigi un diploma. Segun e, nan a cuminsa reconsidera e metodo aki apenas recientemente pa motibo di presion di e inspectorado.

Gemiva a reacciona cu e relato di e abogado no ta cuadra cu realidad. Segun e institucion di cuida, nan a usa trahadornan di Allround Care como supervisor den cuida pa hende cu un discapacidad intelectual—un posicion cu semper ta rekeri un diploma. E empleadonan tambe a traha na Gemiva pa un periodo largo, no solamente den casonan di emergencia, segun e institucion.

Tasa di mortalidad maternal na Merca a subi un tiki aña pasa, segun oficialnan di salud

(AP) — Mas hende muher Mericano a muri rond di nan tempo di parto aña pasa, kibrando e caida cu tabata tumando luga den e ultimo dos aña, segun dato provisional cu a ser publica diaranson.

E Centro pa Control y Prevencion di Enfermedadnan (CDC) a bisa cu 688 hende a muri durante nan embarazo of poco despues di parto. Esaki ta un aumento compara cu 669 morto na 2023, pero ainda e ta abou compara cu 2022 y 2021, ora e cifra tabata mas halto den mas di 50 aña.

E tasa di mortalidad maternal a subi pa 19 morto pa cada 100.000 parto bibo, compara cu 18,6 e aña prome.

CDC ta conta hende muher cu ta muri mientras nan ta na

estado, durante partonan, of te 42 dia despues di parto, di motibonan relacional cu embarazo. Sangramento excesivo, blokeonan den adernan y infeccionnan ta e causanan principal.

E tipo di morto aki a subi durante e pandemia di COVID-19, pasobra e virus tabata particularmente peligroso pa hende muher na estado. Y den e dianan mas grave di e pandemia, expertonan ta bisa cu dokternan cansa por a agrega e riesgo, ora nan a fracasa di tuma na serio e preocupacionnan di hende muher na estado.

E disminucion di COVID-19 ta considera como un motibo principal pa e caida den mortalidad maternal na 2022 y 2023, segun expertonan. Pero e mehoracion



ey ta ser contraresta awor cu otro factornan cu ta reduci e acceso na cuida medico, segun expertonan. Nan ta menciona e ceramento di hospitalnan den zonanan rural y e decision di e Corte Supremo

di Merca pa kita e derecho federal pa aborto, cual a haci cu algun dokter ta sinti limita pa duna cuida den emergencia relacional cu embarazo. Merca tin un di e tasanan mas halto di mortalidad maternal

entre paisnan rico. Investigacionnan anterior a comproba e disparidad racial grandi den e tipo di mortonan aki, cu hende muhe color scur muriendo mas frecuente compara cu hende muher blanco.

AWA

MINI MEGA

MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 380.000,-**

*** Afl. 280.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO

lotto

Hulanda ta uni grupo di trabao di Europol contra reclutamento criminal di adolescente

(NLTimes) - Polis Europeo, Europol, lo lansa un ofensiva grandi pa combati e criminalnan cu t recluta adolescentenan online pa comete crimenan violento.

Organisacionnan criminal cada biaha ta haci mas uso di plataforma online pa yega na muchanan, ken nan ta usa como “municion,” Andy Kraag, hefe Hulandes di Europol a conta Telegraaf. Hulanda a uni e grupo di trabao aki yama e task force.

“E ta hopi preocupante,” Kraag a bisa. “E fenomeno aki



no ta un problema exclusivamente Hulandes ni Sueco tampoco. Henter Europa ta sufriendo di organisacionnan criminal cu ta ofrece serviccionan criminal y ta pone muchanan hoben ehecuta

esaki.”

“Adolescentenan ta persuadi cu placa rapido of ta poni bao presion,” Kraag abisa. “E edad averahe di e muchanan aki ta birando cada biaha mas

abao. Nos ta papiando di muchanan di 14, 15 aña. Algun biaha te hasta mas chikito.” Y e muchanan aki ta usa pa crimennan cu cada biaha ta mas violento, incluyendo atakenan cu explosivo, robo y te hasta asesinato.

E task fore nobo aki di Europol no lo enfoca solamente riba yega na y detene e hobennan cua comete e crimen, sino specialmente den haya e persona cu ta recluta nan y nan cliente. “Mayornan mester realisa cu esaki no ta tocante gara e muchanan, e ta tocante logra cu nos por haya nan back prome cu crimen

organisa tuma over.”

Europol tambe kier papiac u plataformanan di rednan social grandi. “Nos mester cuminsa cana den direccion di situacion unda, di mesun manera cu ta atende terrorismo, texto cu un contexto radical ta kita. E ta imposible pa bay contra reclutamento pa trabaonan criminal via e plataformanan aki.”

Ademas di Hulanda, Suecia, Dinamarca, Finland, Francia y Noruega ta parti di e task force.

Docente di Utrecht ta sospecha di a tin relacion sexual cu 3 estudiante menor di edad

(NLTimes) - Un docente di Utrecht ta sospecha di sexualmente abusa di 3 mucha ken e tabata duna les of supervisa na scol secundario di Utrecht y Almere.

Olav A. di 45 aña, a invita e muchanan aki na su cas y a tin relacion sexual cu nan na e sitio, Ministerio Publico (OM) a bisa durante e prome audiencia preliminar di e caso na corte di Utrecht, RTV Utrecht a reporta.

A. tabata traha na varios scol como un docente, supervisor, y coordinador di estudiante. E fiscal no a revela na cua scolnan e abuso a tuma luga. Segun Omroep West, e homber actualmente ta traha como lider di e ekipo pa cierto klasnan na Rijswijk Lyceum. E scol secundario na Rijswijk a suspende. E tabata deteni na januari y toch ta den custodia.

OM a acusa A. di abusa di e diferencia di edad grandi entre su persona y su victimanan y e posicion di poder cu e tabatin riba nan como nan docente y nan coordinador. E homber tabatin relacion

di termino largo cu e mucha muhenan en cuestion y sexualmente a abusa di nan pa henter e periodo. OM ta sospecha cu tin mas victima - A. a papia cu mas mucha muhe riba su laptop y su telefon. Polis actualmente ta investigacion si el a abusa di nan sexualmente.

A. actualmente ta acusa di sexualmente abusa di un mucha di 17 aña di Utrecht entre juni 2017 y augustus 2018, un mucha di 16 aña di Almere entre Deceomber 2023 y september 2024, y otro di 16 aña di Almere entre september 2023 y januari 2024.

E homber en cuestion aparentemente a papia cu e dos hobennan di 16 aña di scol secundario na Almere y a convence nan pa manda potret di nan mes sunu y ademas di video. Tambe el a manda potret di su parti intimo. El a manipula e muchanan cu regalo, placa y tur tipo di promesa segun e fiscal.

Polis a haya imagennan explicito di A. ta tene relacion sexual cu un di e mucha muhenan di Almere den A.



su portador di data. Pa motibo cu e mucha muhe ta un menor di edad, A. tambe ta acusa di posesion y produccion di pornografia infantil. OM tambe ta considera e imagennan cu el a convence e muchanan saca di nan mes como pornografia infantil.

Te cu awo, A. a nenga di duna declaracionnan. Segun su abogado, e homber ta wardando pa e investigacion keda completa prome cu e haci un declaracion. Sospecho-

sonan hopi biaha ta warda te ora nan file criminal ta cla pa asina mira ki evidencia OM tin, prome cu nan crea nan defensa.

E fiscal a bisa cu A. su silencio por atrasa e caso considerablemente.

Un vocero pa Rijswijk Lyceum a confirma na Omroep West cu A. tabata lider di ekipo na e scol desde januari 2024 riba un contract temporario. Segun e scol, “OM a

declara cu no tin indicacion cu A. tambe tin victima nan nos scol.”

E no tabata duna les na e muchanan y a keda suspendi despues cu sospechonan contra su persona a keda cla, e vocero a bisa. “Asina cu nos a tende cu e ta bao investigacion, el a keda suspendi. Esaki tabata den januari di e aña aki. Ora cu el a keda nombra pa e posicion, el a provee un Certificado di Buena Conducta y referencianan tambe.”

800 cas pa estudiante na Amsterdam programa pa demolicion

Mientras lista di espera ta alarga na 4 año

(NLTimes) – E compleho temporal di estudiante, Ravel Residence na Amsterdam Zuidas, cu 800 studio pa estudiante, ta bay ser demoli pa habri espacio pa construccion nobo den berano di 2026. E studentenan cu awo ta biba na e studionan aki lo mester busca otro vivienda, mientras e lista di espera pa vivienda pa estudiante den region Amsterdam y Haarlem ta un averahe di mas di cuatro año, Het Parool ta reporta.

Mientras tabata conoci di an-



temano cu e compleho riba Antonio Vivaldistraat tabata temporal, Student Experience, e proveedor di e studio pa estudiante, toch a purba extende e contract di huur, apelando riba e necesidad pa cas pa estudiante. Pero en vano.

“E tereno awo ta realmente necesario pa otro proyecto,” un vocero di e municipalidad a bisa.

E otro proyecto, programa pa keda completa na 2033, ta dos edificio cu oficina y 1.350 cas,

incluyendo 135 pa estudiante. Pero esey no ta yuda e residentenan actual di Ravel Residence, kende pronto lo mester busca un espacio nobo pa biba. Student Experience ta bay duna nan prioridad pa acomodacion nobo, pero su otro complehonan tambe ta yen, cu lista di espera.

“Esey ta e miseria di unidadnan temporal,” un vocero pa proveedor di vivienda di estudiante, Duwo, a bisa Parool. “Nan ta lihe pa set up, pero nan ta bay lihe tambe. Studentenan e ora mester busca un cas nobo, mientras ya tin

un escasez mayor.” Na Amsterdam so, tin un escasez di al menos 3.600 camber pa estudiante e año academico aki. Duwo ta spera cu esey lo aumenta na un escasez di entre 8.900 y 11.700 pa e año academico 2031-2032. Studentenan cu registra riba Room, e plataforma pa incorporacion di vivienda den region Amsterdam y Haarlem, mester tin cuatro año registra caba, en averahe, prome cu nan ta eligibel.

Potret di Het Parool.

Poblacion Hulandes ta sigui crece puramente pa inmigracion



(NLTimes) – Poblacion Hulandes a crece cu casi 21mil persona na 18.07 milyon habitante den prome kwartaal di 2025, segun Oficina di Estadistica Hulandes (CBS) a reporta diahuebs. E crecimiento di poblacion ta casi igual cu den prome kwartaal di 2024, y ainda ta completamente pa motibo di inmigracion.

Inmigracion y emigracion a resulta den un aumento neto di poblacion, di 31mil persona. Mas hende a muri den e prome kwartaal cu e cantidad di baby cu a nace, resultando den un reduccion di casi 10mil persona.

Inmigracion tabata mas halto den prome kwartaal cu un año prome. Den prome tres luna di 2025, 79mil inmigrante a bay biba na Hulanda, compara cu alrededor di 75mil un año prome. Emigracion a keda aproximadamente igual na casi 49mil, resultando den un balans di migracion di 30.600 persona. Den prome kwartaal di 2024, e balans di inmigracion tabata 27.100.

E grupo mas grandi di inmigrante den prome kwartaal tabata Sirio, mayoria di kendenan a yega Hulanda como solicitante di asilo. Asina cu un solicitante di asilo ricibi

status di refugiado y permiso di residencia of a biba den un shelter di asilo pa seis luna, nan ta registra u un municipalidad y ta conta como inmigrante y residente.

Tambe tabatin mas inmigrante di otro pais unda hopi biaha asilo ta e motibo pa muda, incluyendo Irak, Somalia, Eitrea y Etiopia.

Tabatin un biaha mas menos inmigrante di otro pais di Union Europeo. Den prome kwartaal di 2025, esaki tabata 3mil persona, compara cu casi 6mil den prome kwartaal di 2024 y 9mil den prome kwartaal di 2023. Hende cu Hulanda como nan pais di origen – hende cu a nace eynan como tambe un of dos di nan mayornan, a emigra mas hopi cu loke nan a muda back na Hulanda. Den prome kwartaal, 7mil Hulandes a bandona Hulanda, mientras 4mil a muda back.

Den prome tres luna di 2025, casi 2mil mas persona a muri, y mil menos baby a nace cu un año prome. “Mortalidad ta bin aumentando den añanan recien pasobra tin mas y mas adulto mayor den e poblacion,” CBS a bisa. “Pasobra e cantidad di nacemento ta keda abao, e diferencia cu e cantidad di morto ta aumentando.”

Den prome kwartaal di 2025, e cantidad di persona cu a muri tabata casi 10mil mas cu

e cantidad di baby cu a nace. E crecimiento natural di poblacion ta negativo pa un tempo

caba. Den prome kwartaal di 2024, e tabata -7mil.

LUNA DI LOCURA

CUMpra 2 LOTTO 5 Y HAY 1 LOTTO 5 LOCO GRATIS

CON PA HUNGA?
CU CADA COMPRA DI 2 LOTTO 5 RIBA E MESUN TICKET TA RICIBI 1 LOTTO 5 LOCO COMPLETAMENTE GRATIS. MAS BO CUMpra, MAS TICKET LOCO GRATIS BO LO RICIBI!

PROMOCION TA VALIDO DESDE 2 TE CU 31 DI MEI

Pa mas informacion bishita lottoaruba.com of yama Lotto na 525-7555 of bishita nos oficina situa na Paardenbaaistraat #10, Oranjestad.

www.lottoaruba.com

lotto
Cambiando bida...

Venezuela: Gruponan di derecho ta existi pa tene Maduro responsable pa represion

(AP) — Un vigilante global di derecho humano diaranson a urgi Merca y otro gobiernonan pa reforsa nan sosten pa hende buscando cambio democratico na Venezuela y pa tene presidente Nicolas Maduro responsable pa e accion contra disidencia cu el a intensifica despues di eleccion presidencial aña pasa na e pais.

Human Rights Watch especificamente a haci un yamado pa Merca considera impone sancionnan adicional riba oficialnan di gobierno Venezolano y miembronan di forsan di seguridad estatal. HRW tambe a haci un yama-

do pa sancion contra gruponan arma leal na e partido den gobierno, vincula na e violacionnan amplio di derechonan humano despues di e voto dia 28 di juli, cu Maduro a bisa el a gana a pesar di evidencia di lo contrario.

Na mes momento, e organizacion a recomenda pa Merca anula un orden ehecutivo cu presidente Donald Trump a firma na februari imponiendo sancion riba Corte Criminal Internacional pa motibo di investigacion di Israel. Segun e vigilante, e orden por afecta un investigacion andando na man di fiscal di e corte riba posible crimen contra humanidad cometi na

Venezuela.

E rapport di HRW ta e trabao mas recien di defensornan di derechonan humano documentando e campaña di represion despues di eleccion contra miembronan di oposicion politico, manifestante y otronan. Nan hallazgonan a implica forsan di seguridad estatal y gruponan arma leal na gobierno den asesinato, tortura y otro abuso na e pais durante y despues di e manifestacionnan despues di eleccion.

Mas di 2mil persona a keda deteni den e dianan despues di eleccion y centenares a keda acusa cu cargonan di terrorismo y incitacion pa odio. Hopi detenido, incluyendo miembronan di oposicion y ciudadano stranhero, a keda sometido na desaparicion forsa.

Mayoria di e detenidonan aki



a keda den libertad, segun oficina di Procurador General Venezolano. Pero decenas di hende afilia cu oposicion ta keda cera.

Citando cifranan di partido di oposicion Vente Venezuela, e rapport diaranson ta muestra cu 285 persona afilia cu partidonan di oposicion a keda deteni entre november 2023 – e luna despues cu oponen-tenan di Maduro a tene nan primaria – y april 2025. Te cu dia 10 di april, 100 di nan a keda libera.

HRW den su rapport a urgi gobiernonan stranhero pa colabora cu gobierno di Maduro “como herment pa sigura progreso verificable, hasta si ta gradual, riba derechonan humano.” Esaki ta inclui e

liberacion di hende deteni arbitrariamente y sometido na desaparicion forsa, revelacion di paradero di tur detenido, y e clausura di caso basa riba violacionnan fabrica.

E grupo ademas a haci un yamado riba gobierno Mericano pa pone fondo disponible atrobe pa programanan humanitario y di derechonan humano na Venezuela. E vigilante a nota cu decisionnan di administracion di Trump pa stop asistencia stranhero rond mundo tin impacto riba organizacionnan “desempeñando rolnan clave na Venezuela, incluyendo periodista independiente y esnan dunando sosten legal y otro sosten na hende cu a keda deteni arbitrariamente.”



EXECUTORIALE VERKOOP

Ten overstaan van notaris mr. Chamila Agnella Tromp of haar waarnemer zal op **vrijdag 9 mei 2025 om 10:00 uur 's-morgens in het Auditorium van de Kamer van Koophandel te Aruba** aan de J.E. Irausquin Boulevard 10, Oranjestad, Aruba, in één zitting bij opbod en afslag in het openbaar worden verkocht, ex artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba:

1. Een woonhuis plaatselijk bekend als

WAYACA 365

staande een perceel eigendomsgrond groot ± 727 gelegen te Wayaca in Aruba, welk perceel afkomstig is van het moederperceel kadastraal bekend als Eerste Afdeling Sectie T nummer 40, thans bekend met index nummer D4276.

Inzetprijs: Afl. 775.000,--

2. Een woonhuis plaatselijk bekend als

LOUISE DE COLIGNYSTRAAT 40

staande op het recht van erfpacht tot 21 december 2055 op een perceel domeingrond groot 289 m2 gelegen aan de Louise de Colignystraat te San Nicolaas in Aruba, zoals nader omschreven in de kadastrale meetbrief nummer 46/1996 (5 M 46/1996)

Inzetprijs: Afl. 200.000,--

Een onherroepelijk en onvoorwaardelijk onderhands bod kan worden uitgebracht tot uiterlijk donderdag 24 april 2025 ten kantore van Newleaf Notary, J.E. Irausquin Boulevard 22 te Aruba, of via email: auction@newleafaruba.com

Iedereieder is gehouden, zowel bij het uitbrengen van een onderhands bod als op de veiling zelf, zich te legitimeren met een geldig paspoort of ID en middels een bereidheidsverklaring, een bankgarantie of andere vorm van zekerheid aan te tonen aan de Executant in staat te zijn tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

De Executant behoudt zich het recht voor de executieveiling uit te stellen dan wel op te houden zonder daarvoor de reden te noemen.

Op de veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden voor Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingvoorwaarden zoals vastgesteld door notaris mr. Chamila Agnella Tromp.

Voor vragen of meer informatie kunt u een email sturen naar auction@newleafaruba.com of de volgende website bezoeken:

www.newleafaruba.com

Colombia: Presidente ta manda propuesta di referendum cu por reforma ley laboral na Congreso

(AP) — **Presidente Colombiano, Gustavo Petro diahuebs a presiona cu su plan pa reforma e leyman laboral di e pais, mandando un propuesta di referendum na Congreso, di cual su pregunta pa votadornan ta inclui si mester limita dia di trabao na ocho ora, y si trahadornan mester ricibi pago dobel si nan traha riba dianan festivo.**

Cu hopi di su agenda blokea rpitidamente pa Congreso, Petro awo ta poniendo su speranza riba e mesun legisladornan cu dos biaha a rechasa su reforma laboral, pa permiti votadornan dicidi si nan kier su cambionan proponi. Congreso tin un luna pa aproba of rechasa e referendum di 12 pregunta.

Petro, e prome presidente iskiérista di Colombia, a busca pa rally sosten pa su proyecto door di participa den un demostracion sindical na e capital Bogota, marcando Dia di Labor.

“Pueblo di Colombia kier vota pa nan derechonan fundamental, pa nan dignidad,” Petro a bisa dilanti miles di manifestante, pidiendo nan pa no vota pa reeligi ningun legislador cu vota contra e referendum.

Si legisladornan aproba, Petro ta bay tin cu emiti un decreto convocando Colombianonan na e urnanan dentro di tres luna. Pregunta pa votadornan lo inclui si dianan laboral mester caba 6pm, y si mester ofrece contractnan fiho na trahadornan pa duna prioridad na estabilidad laboral.

Pero sobrepasa Congreso no ta e unico preocupacion di Petro pa mira su proyecto bira

realidad. E mester participacion den referendum pa excede 13 miyon – esey ta mas cu e cantidad di voto cu el a obtene pa bira presidente – y mas cu mita di e votonan mester ta na fabor di su propuesta.

Analistanan ta di acuerdo cu Petro tin bentaha den varios escenario, hasta si Congreso no aproba e referendum of si e no logra obtene e votonan necesario na e urnanan. Den e escenario anterior, Sandra Borda, profesor di ciencia politico na Universidad de los Andes, a bisa cu legisladornan lo duna gobierno di Petro e hermentnan pa “play victima” y reforsa su retorica contra Congreso.

“E mensahe cu gobierno constantemente ta purba duna ta cu Congreso ya no ta un entidad cu ta representa e interesnan di pueblo mas... sino ta defende e interesnan, manera nan ta yam’e, di oligarkianan di sector priva,” Borda a bisa.

Di otro banda, si votadornan bay e urnanan, gobierno por considera su mes ganador door di sigura sosten di su base electoral, segun Javier Garay, profesor di ciencia politico na Externship University di Colombia. El a nota cu e proposito di e referendum ta pa test e sosten electoral di gobierno prome cu eleccion presidencial di 2026.

Miembronan sindical cu tabata entre e miles di persona manifestando diahuebs na Bogota a expresa sosten pa e referendum. “E referendum ta un vindicacion di derechonan di trahador, cu ta un lucha pa decadas y a ser kita for di nos pa gobiernonan anterior di ultra-derecha,” segun Jesus Parra, 53, un di e manifestantenan.

Haiti: Gobierno di Merca ta plania pa designa gangnan Haitiano como organisacionnan terrorista stranhero

(DiarioLibre) - Gobierno di Merca a informa Congreso cu e tin intencion di designa gangnan Haitiano como organisacionnan terrorista stranhero, segun fuentenan conoci cu e notificacion.

E Departamento di Estado a designa di e mesun manera ocho organisacion criminal Latino Americano ya cu esaki a aumenta presion riba cartelnan cu ta opera na Merca y cualkier hende cu ta asisti na, y e accion nobo ta indica cu e administracion tin plania pa eherce presion similar riba gangnan Haitiano.

E designacion ta carga sancion y castigo pa cualkier hende cu ta duna "sosten material" na e grupo.

Esaki ta sigui un serie di represion contra e gang Venezolano Tren de Aragua, cu a ser designa como un organisacion terrorista stranhero y despues a ser reclasifica como un forsa invasor bou di un ley di guera di siglo 18 pa hustifica deportacion di mi-grantenan Venezolano pa un prison notorio na El Salvador bou di e represion general di inmigracion di presidente Donald Trump.

Segun e notificacion cu a ser manda pa e comisionnan di congreso dia 23 di april ultimo, e administracion di Trump a bisa cu e tin intencion di designa e gangnan Haitiano Viv Ansanm y Grand Grif como organisacionnan terrorista stranhero, segun dos persona conoci cu e mensahe, cu a papia bou condicion di anonimato pa discuti detayenan cu ainda no a ser haci publico.

Un tercer persona a confirma cu e comisionnan di relacionnan exterior di Camara y Senado a ricibi e notificacion. Departamento di Estado y Cas Blanco no a responde mesora na peticionnan pa comentario.

E designacion ta sigui un movimiento di e administracion di Trump na februari pa elimina proteccionnan cu a proteha mey miyon Haitiano di deportacion.

E designacion di organisacion terrorista stranhero tipicamente a ser reserva pa gruponan manera al-Qaeda y e grupo di Estado Islamico,



pero aplica esaki na gangnan Haitiano ta nifica cu e Cas Blanco di Trump ta ampliando e definicion di terrorismo stranhero di Merca.

Viv Ansanm, cu ta nifica "Biba Hunto," ta un coalicion di gang poderoso cu a forma na september 2023 y ta miho conoci pa a comete un serie di atake cuminsando na februari 2024 den henter Port-au-Prince y mas leu, cerando e aeropuerto internacional principal di Haiti pa casi tres luna, liberando centenares di preso for di e dos prisonnan principal di e pais, y na final forsendo e renuncia di exprome minister Ariel Henry.

E coalicion a uni mas cu un dozijn di gang, incluyendo dos di esnan mas grandi di Haiti: G-Nueve y G-Pèp, cu tabata rivalnan feroz.

Gangnan arma ta controla por lo menos 85% di e capital di Haiti, cu Viv Ansanm atacando comunidnan cu un tempo tabata pacifico den e ultimo simannan den un intento pa controla ainda mas territorio.

Grand Grif, tambe conoci como e gang Savien, ta parti di e coalicion di Viv Ansanm y ta ser dirigi pa Luckson Elan, miho conoci como "General Luckson." E ta e gang di mas grandi cu ta opera den e region central di Artibonite di Haiti cu mas o menos 100 miembro.

El a ser culpa pa un atake den e ciudad di Pont-Sondé na october 2024, den cual mas cu 70 hende a perde nan bida den un di e masacrenan mas grandi den historia recien di Haiti.

Grand Grif tambe a ser culpa pa un atake recien den e comunidad di Petite Riviere den cual varios persona a muri, incluyendo un mucha homber di 11 aña.

Grand Grif a ser forma despues cu Prophane Victor, un ex miembro di Parlamento di Haiti representando e comunidad Petite Riviere na Artibonite, a cuminsa arma hobennan den e region, segun un informe di Nacionnan Uni. Victor a keda aresta na januari.

Canada a sancion'e na juni

2023, mescos cu Merca na september 2024, y a acus'e di ta sostene gangnan "cu a comete abusonon serio di derechonnan humano."

Mas di 5.600 hende a muri den henter Haiti aña pasa, cu violencia di gang lagando mas di 1 miyon hende desampara den e pais di casi 12 miyon hende, segun ONU.

Aunke gran parti di e violencia a sucede na Port-au-Prince, gangnan recientemente a ataca e pueblo di Mirebalais den centro di Haiti y a libera mas di 500 preso for di un prison local.

Nan a ataca tambe e ciudad cercano di Saut d'Eau, considera sagrado pa e miles di Haitianonan cu ta biaha eyan anualmente pa un peregrinacion di voodoo catolico.

Gangnan tambe a tuma mas control na Port-au-Prince, matando mas di 260 persona na Kenscoff y Carrefour na comienso di e aña aki.

E mision politico di Nacionnan Uni na Haiti a bisa cu a tuma mas o menos cinco ora pa e forsan militar di e pais, polis y un mision respalda pa Nacionnan Uni lidera pa polis Keniano responde na e atakenan.

Hamber tambe a subi na nivelnan record como resultado di violencia persistente di gang, cu mas cu mitar di e poblacion di Haiti ta spera di experiencia hamber severo pa juni, y alrededor di 8.400 hende cu ta biba den refugionan improvisa probablemente lo muri di hamber.

Aruba Bank ta duna sosten na Mind Matters Conference 2025



Aruba Bank ta honra pa presenta hunto cu Fundacion Anti Droga Aruba (FADA) y Piso Tres den e presentacion oficial di Mind Matters Conference 2025, un evento cu ta pone bienestar mental y emocional na prome lugar den nos comunidad.

Segun Sra. Edselene Leer - Semeleer, Head of Retail Banking di Aruba Bank: "Ta un gran honor pa Aruba Bank pa duna sosten na un iniciativa cu ta toca nos curason. Nos ta kere cu bienestar mental y emocional ta mesun importante cu e estabilidad financiero. Un mente saludabel ta fundamental pa nos crecemento personal, profesional y financiero."

E tema di e conferencia di e aña aki, "Note to Myself - We

sidad esencial.

"Nos ta reconoce cu Mind Matters ta yena un espacio vital den nos comunidad, y ta duna voz na topiconan cu hopi biaha ta keda sin atencion. Nos participacion den e conferencia ta un muestra claro di nos compromiso continuo pa reforsa bienestar y empatia den comunidad, como parti integral di nos pilar "WE CARE".", Edselene a comparti.

Aruba Bank ta invita comunidad pa participa den e conferencia di Mind Matters 2025.



Entrevista '60 minutes' cu a causa un demanda di Trump ta nomina pa un Emmy

(AP) - Precisamente danki na e aspecto cu a causa asina un disgusto den Donald Trump cu el a demanda, awo e ta nomina pa un premio grandi.

E storia di "60 Minutes" tocante Kamala Harris - e suheto di Trump su demanda di 20 biyon dollar contra CBS - ta nomina pa un premio Emmy pa "entrevista edita extraordinario." Trump, den su demanda, a keha cu a edita e entrevista di tal manera cu e ta haci su oponente di e eleccion mustra bon.

E News & Documentary Emmys lo keda otorga den fin di juni. "60 Minutes" ta



competi contra entrevistanan cu cantante Celine Dion, Hutsticiero di Corte Supremo Mericano Ketanji Brown Jackson, Papa Francisco y

Brittney Griner di WNBA.

E consecuencia di e entrevista cu Harris te ainda ta colga riba cabes di CBS News.

E division di notica ta bisa cu nan no a haci nada malo, sinembargo su compania mayor, Paramount Global, ta aparentemente negociando un acuerdo cu Trump.

Varios reprotero di noticia di CBS ta den contra di un acuerdo. Ex productor ehecutivo di "60 Minutes" Bill Owens, ken a critica un acuerdo, a renuncia luna pasa. Owens a cita den su renuncia e restriccionnan corporativo cu a impone den su contra despues di Harris su storia, cual tambe ta e suheto di un investigacion di Presidente Trump su hefe di FCC.

Trump a keha tocante e en-

trevista atrobe den un publicacion riba Truth Social diaranson. E biaha aki, su rabia a plama na The New York Times, ken den un articulo diamars a bisa cu "expertonan legal ta haya e demanda sin base y un victoria facil pa CBS."

"E no ta berdad, nan djis tin e malesa sin cura "Trump derangement syndrome," e president a publica, bisando cu e ta mirando opcionnan legal contra e corant.

"The New York Times no lo ser intimidada pa e administracion su tacticanan," e corant a bisa den su respuesta.

Harvey Weinstein su abogadonan ta haya nan turno pa cuestiona acusador Miriam Haley



(AP) - Harey Weinstein su abogadonan a haya nan oportunidad pa cuestiona un muhe cu ta acusa cu e magnate di Hollywood a want'e y oblig'e tin relacion sexual oral cune casi 2 decada atras.

Miriam Haley, testiguando pa un tercer dia na Weinstein su huicio di violacion, a ser cuestiona tocante tur cos for di su interaccionnan inicial cu e ex hefe di studio te e decision di contrata un abogado y haci su acusacionnan publico ora cu e movimiento #MeToo a explota den october di 2017.

Abogado di defensa Jennifer Bonjean a haci pregunta na Haley tocante dicon el a keda den contacto cu Weinstein despues cu el a rechasa su avancen sexual durante un reunion den su camber di

hotel na Cannes Film Festival na Francia algun luna prome cu e supuesto agresion.

Haley, awo di 48 aña, a bisa cu e tabata haya "humiyante" ora cu Weinstein tabata haci comentario tocante su pianan y a sugeri pa nan duna otro masahé, pero na final a ignora esaki pa motibo cu e tabata kier su ayudo den e industria.

"Bo tabata compronde cu esakinan tabata insinuacion sexual?", Bonjean a puntra, y Haley a bisa cu e tabata compronde esaki. "Bo a rechasa nan pero toch el a duna'bo su number di telefon, corecto?", na cual Haley a contesta "si."

Bonjean tambe a cuestiona e testigo tocante e declaracionnan cu el a haci den prensa ora cu el a haci su acusacionnan publico den 2017, logrando cu Haley a

admiti cu e no a duna un imagen completo di su interaccionnan cu Weinstein. El a nenga si Bonjean su sugerencia cu el a papia cu speranza di por demanda Weinstein, pero despues a admiti cu el a entrega un demanda y a ricibi un compensacion como parti di acuerdo di alrededor di 475,000 dollar.

Weinstein, di 73 aña, a declara su mes inocente y ta negna cu el a agredi algun hende sexualmente. Su abogadonan a argumenta cu tur su supuesto victimanan a duna nan consentimiento pa e encuentro sexual den speranza di haya trabao den e industria.

Haley, e prome di e 3 victimanan cu ta anticipa di testigua, a bisa diaranson cu el a mantene contacto cu Weinstein ap mas di 1 aña despues cu e ta bisa el a agredi su per-



sona na su apartamento na Manhattan den juli di 2006.

Haley a testigua cu el a biaha bay Los Angeles cu placa di Weinstein e siguiente dia y algun siman despues a acepta topa cune na un hotel di Manhattan. El a bisa cu el a anticipa cu nan lo papia den lobby, pero na luga di esaki a keda dirigi pa su camber, unda e ta bisa cu el a tene relacion sexual cu aunke e no tabata kier, no tabata forsa.

Te hasta despues di esaki, Haley a testigua, el a keda den contacto, algun biaha mandando email firma cu "cu hopi amor" na Weinstein y su assistent. El a insisti cu e tabata persiguiendo oportunidadnan profesional y nunca tabata interesa den un relacion sexual of romantico cu Weinstein.

Bonjean a señala diahuebs cu ora Haley a haci su acusacionnan publico, e no a mencion su encuentro sexual cu a tuma luga despues cu Weinstein, ni tampoco nan contacto continuo. "Bo a bisa prensa solamente un parti di e storia, corecto?" Bonjean a puntra. "Mi a conta e parti cu tabata relevante pa loke mi tabata purbando di comparti," Haley a bisa.

Bonjean a nota cu Haley no a bay polis te cu juni di 2018, pero si a tene un conferencia di prensa cu su abogado Gloria Allred dianan despues cu el a mira otro acusacionnan contra Weinstein den media. Bonjean lo retira for di Weinstein su ekipo di defensa despues cu e caba di cuestiona Haley, pa motibo cu e tin otro caso bayendo corte proximo siman.

Locutor Hulandes lo desafia prohibicion di bandera di orguyo durante Eurovision

(NLTimes) — Locutor Hulandes AVROTROS a anuncia cu nan lo entrega un obhecion formal contra un regla nobo introduci pa e European Broadcasting Union (EBU), cu ta prohibi tur bandera, fuera di banderanan nacional, durante segmentonan oficial di e Eurovision Song Contest. E locutor a confirma e decision ey despues di un reunion cu gruponan pa derecho di LGBTQ+ COC, segun e corant AD.

Segun e regla actualisa di EBU pa e concurso di 2025, solamente banderanan nacional lo ta permiti den zonanan oficial di e concurso, incluyendo riba e tarima y den e Green Room, caminda e participantenan ta warda resultado. E restriccion ta afecta diferente tipo di bandera, incluyendo e bandera di arco iris (LGBTQ+), Palestina y Union Europeo.

AVROTROS a splica cu EBU a implementa e prohibicion pa mantene Eurovision como un "evento no politico." E locu-

tor a indica cu bou di e regla aki, solamente e bandera di e paisnan cu ta presenta por ser muestra durante momentonan formal, manera e introduccion di participantenan.

Pero a pesar di esaki, AVROTROS y COC ta sostene cu banderanan di orguyo no mester ta sometí na e mesun restriccionnan, subrayando cu nan no ta simbolo politico. "Nos kier mira si nos por pone cos cana. Nos tin speranza cu EBU ta habri pa dialogo," AVROTROS a bisa den un



declaracion.

COC a yama e discusion cu AVROTROS "agradable y constructivo" y a expresa su sosten pa e decision di e locutor pa desafia e regla. "Specialmente den temponan manera esaki, ora derechonan humano pa e comunidad LGBTQ+ ta bou

presion, ta un mensahe malo pa prohibi e banderanan aki durante e concurso," e organizacion a bisa.

Inicialmente, AVROTROS tabata comprensivo pa e prohibicion general di banderanan imponi pa EBU. Pero e locutor a aclaria cu nan decision pa presenta un obhecion formal no ta solamente un resultado di e reunion cu COC. "Nos a expresa caba nos decepcion cu e exclusion di banderanan di e comunidad di arco iris," AVROTROS a agrega.

FRIDAY
MAY 2ND
&
SATURDAY
MAY 3RD



BIKE SHOW & TEST RIDE

AKT
SUPERCREDIT
OFFERS
12+ MONTHS

SAVE
800,-
with Quad Purchase
Was 600,-
Now 5199,-



SHOP NOW PAY LATER







AMC EAGLE MEGASTORE 569-2407
AMC SAN NICOLAAS 568-9070

HORARIO: 9AM - 6PM
 DIALUNA PA DIASABRA

Gauff ta derota Swiatek pa yega final di Madrid Open; Ruud ta gana Medvedev



(AP) — Coco Gauff a derota e campeón defensor Iga Swiatek cu 6-1, 6-1 di ahuebs, pa yega su prome final di Madrid Open den singles.

Gauff a kibra e servicio di Swiatek tres biaha den e prome set y dos biaha den e di dos pa logra un victoria den semifinal cu a dura 64 minuut contra Swiatek, ken ta number dos den ranking, den e torneo.

Esaki tabata e prome victoria di Gauff contra Swiatek riba e cancha di klei. “Mi mentalidad durante tur e partido tabata agresivo,” Gauff, ken ta

number cuatro den ranking mundial, a bisa. “Kisas e no tabata na su miho nivel awe, pero mi ta kere cu mi a fors’e pa hunga den un posicion incomodo.”

Swiatek a bin for di un comeback un dia prome, ora el a perde e prome set 0-6 contra Madison Keys diaranson. “Mi no por a echt subi mi nivel,” Swiatek, cuatro-biaha campeón di French Open, a comenta. “Coco a hunga bon, pero mi ta kere cu tabata mi fracaso cu mi no tabata move bon, mi no tabata prepara pa defende e tironan fuerte. El a bay hopi malo.”

E ultimo biaha cu Swiatek a gana solamente un of menos wega den torneo tabata na 2019 contra Jelena Ostapenko na Birmingham (6-0, 6-2). “Pa mi,” Gauff a agrega, “e meta tabata pa mantene mi nivel pareu. Den e di dos set, mi a hasta subi.”

Na final, Gauff lo hunga contra of e number uno mundial Aryna Sabalenka of Elina Svitolina.

Ruud ta gana Medvedev, yegando semifinal

Den cuartofinal masculino, Casper Ruud a gana Daniil Medvedev 6-3, 7-5 pa bira e prome hungador naci despues di aña 1990 pa yega 30 semifinal di tour riba cancha di klei.

E Noruego cu ta number 15 den ranking tabata 0-3 contra Medvedev prome cu esey. “Mi a wak e estadisticonan anochi y mi a mira cu el a gana mi riba yerba, cancha duro pafo y paden. Klei tabata e unico superficie cu e no a gana mi ainda, y mi tabata pensa ‘por fabor, no laga esey bira 4-0,’” Ruud a bisa. “Mi a purba di usa e superficie na mi bentaha. Mi ta kere cu nos dos a hunga riba un nivel hal-

to. Mi tabata impresionado cu e poder cu Daniil por produci riba klei.”

Ruud lo enfrente Francisco Cerundolo siguiyente, ken a derota e adolescente Jakub Mensik cu 3-6, 7-6 (5), 6-2. Cerundolo a bin for di un victoria contra e favorito principal Alexander Zverev den e ronda anterior.

Den un otro cuartofinal, e number cinco Jack Draper a gana Matteo Arnaldi 6-0,

6-4. Arnaldi tabata e mesun hungador cu a elimina Novak Djokovic den e segunda ronda.

Torneo afecta pa blackout

E torneo di Madrid a ser interumpi dialuna pa motibo di un blackout grandi cu a pone España y Portugal na un paro total. Mas di 20 partido a ser posponi den e compleho di tennis Caja Mágica, creando un kalender hopi yen pa resto di siman.

Feyenoord ta confirma reclutamento di Sem Steijn, goleador principal di Eredivisie, for di FC Twente

(NLTimes)—E goleador principal di Eredivisie pa e temporada aki, Sem Steijn, a completa su transferencia pa Feyenoord. E club di Rotterdam a confirma cu Steijn a laga FC Twente pa uni cu nan equipo. E lo yega na e grupo di Robin van Persie pa e siguiente temporada, despues cu el a firma un contract te 2029.

Segun reportahenan recien di Tubantia y Martijn Krabbendam di Voetbal International, Feyenoord lo paga 10 miyon euro pa e mediocampista, cu un posible suma adicional di 3 miyon euro den bono. Esaki lo haci Steijn e reclutado mas caro den historia di Feyenoord.

Steijn ta yega despues di un temporada tremendo, den cual e ta lider absoluto riba e lista di goleador cu 23 gol, mientras cu Twente ainda tin

cuatro partido pa hunga den e temporada di liga. Curioso suficiente, e hungador cu ta segundo riba e lista ta un otro hungador di Feyenoord, Igor Paixao, ken tin 14 gol.

E hungador di 23 aña a bria pa prome biaha durante e temporada di 2021-22 cu ADO Den Haag, caminda el a hinca 18 gol den 43 partido prome cu yega na Twente gratuitamente den verano di 2022. El a firma un extension di contract cu Twente den januari.

FC Twente ta actualmente para na di quinto luga riba e tabla di Eredivisie. Nan ta casi sigur di un puesto den e Playoff pa un luga clasificatorio pa UEFA Conference League, loke ta nifica cu Steijn ainda tin algun partido pa hunga pa e Tukkers prome cu su salida.



The Aruba Ports Authority N.V. is publicly tendering: Installation of Two Bollards at India Quay, Port of Oranjestad.

According to the tender document: CAPEX PROJECT APA-PFAU-2-25

Short Project Description

The project consists of the following activities:

- The removing of an existing bollard.
- The supply and installation of 2 pieces of 1500kN bollards at India quay at the port of Oranjestad.
- Supply and installation of a steel cage for each bollard.
- Demolishing of the old “havenkantoor”.
- Relocation of the leading light.
- Restoring of the pavement around the new bollards.

The tender documents will be available for purchase from **May 5, 2025, up to May 9, 2025 until 4:30 pm local time**, via email tender@arubaports.com against payment of **Afl. 500.00**.

The request for the tender documents must include proof of transfer in the requesting e-mail. Note that the **cut-off time** for receipt of request and proof of transfer is **May 9, 2025, at 4:30 pm local time**.

Bank Account Information:

Beneficiary: Aruba Ports Authority N.V.

CMB: 15267105 | **Aruba Bank:** 128710 | **RBC:** 7700000030549428

Description/Reference: RFP APA-PFAU-2-25

For additional details of this tender, visit <https://www.arubaports.com/main/installation-2-bollards-quay-i/> or scan this QR code.



Opinion ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na lectoran individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

OPINION



Skirbi pa Gregorio Wolff

Dia di Obrero *Parti 2*

Nos ta yegando un biaha mas 1 di mei, dia Internacional di tur trahador na mundo, e dia mas grandi pa trahadornan, recordando y duna homenahe na e luchadornan di 1 mei 1886. Ta bon pa mostra un biaha mas ariba e nificacion di 1MEI, cual ta un dia cu Trahadornan na mundo, mester recorda y conmemora: E Lucha pa trahadornan por traha menos ora, pa asina por dedica mas tempo na su famia y na su hobbyan.

E lucha di trahadornan pa traha 8 ora pa dia tabata na Chicago, USA, na 1886. Manifestacionnan a cuminsa dia 25 april, 1 mei tabatin manifestacionnan grandi y dia 4 mei tabatin e masacre ora un bom a explota na e manifestacion na Haymarket Chicago, matando manifestante y polis. Semper manera ta normal, lidernan sindical ta ser acusa di ta culpabel y despues condena na pena di morto. Despues na 1889 e Segundo Internacional di Trahadornan, a proclama 1 mei como Dia Internacional di tur Trahadornan na mundo, entrante 1890.

Pues esencia di e lucha di 1 mei ta pa traha menos ora. Na Aruba nos no ta wak hopi movicion den esaki, esta lucha pa e trahador traha menos ora, cual ta necesario si.

Na final di siglo pasa den sector publico, ora cu gobierno mester a duna Empleadonan Publico 5% di aumento di salario y gobierno no tabatin placa, mi persona, como negociador/vocero di sindicatonan den sector publico y cumpliendo cu e filosofia di e lucha di 1 mei, a negocia y logra cu den sector publico, e trahador ta bay traha 38 ora pa siman, esta dos ora menos. Gobierno no por a cumpli cu e orario di 38 ora y nos a cambia e 2 ora liber den 13 dia extra di vacacion pa aña, e asina yama ATV.

Nos no ta tende mucho e ultimo añanan, di logro di trahadornan pa traha menos ora.

Situacion den mundo sindical na Aruba, no ta manera e mester ta

Nos no ta mira y/o tende posicion fuerte na defensa di e trahadornan na Aruba. Laga nos spera cu den cada sindicato tin un discusion y lucha fuerte interno pa mehor e lucha di e clase Trahadornan.

For di FTA nos ta lesa y tende hopi bon informacion y claramente por conclui cu nan ta cumpli cu e lucha di e clase Trahadornan pa mehoransa di e condicion di Trabao y Bida di nan miembronan y di trahadornan en general.

Loke sindicalismo mester pone atencion awe ta ariba:

1. Prome, pa elimina e salari-
onan abao;
2. Pa nos crea fondonan di pensioen, pa Trahadornan tin bon entrada na momento cu nan bay cu pensioen;
3. Un lucha constante contra e bida carisimo di nos costo di bida.

Pa loke ta punto uno ta e lucha di Trahadornan pa uni nan mes den sindicato y logra mihor salario y condicionnan di trabao y di bida. Sindicatonan mester lucha pa cambio e ley di representacion sindical pa asina mas Trahadornan por uni den sindicatonan. Punto dos mester bira parti di tur Contrato colectivo, pa ora e momento yega cu e Trahadornan ta bay cu pensioen e tin bastante entrada pa e y su famia sigui cu nan bida sin problema financiero. Punto 3 ta e lucha di nos tur na Aruba, pa nos tin un costo di bida cu tur hende por biba cu ne sin cay den problema financiero.

Situacion den SEPPA ta bay di Guatemala pa Guatepeor

Durante e congreso anual di 2013, tabatin e ultimo eleccion den SEPPA. Awe nos ta casi 12 aña despues. E directiva cu a wordo eligi den e congreso anual di 2013 ya den 2014 a stop di funciona. Esaki segun informacion cu mi a ricibi for di hendenan cu a keda eligi den e congreso

Anual di 2013. Dor di Intermediacion di secretario general, SRA. Brito, e directiva no por a funciona y te awe no tabatin eleccion tampoco. Awor nos ta tende cu tin cierto personanan ta bisa cu nan ta den directiva, ma-ni-pulacion, miembronan nunca a eligi nan!

SEPPA tin un estructura, unda nos ta haya e comite ehecutivo, e hefe, secretario general, actualmente Magaly Brito, tin su team pa maneha SEPPA. Segun statuton di SEPPA, articulo 19, lid 4, SEPPA tin un directiva cu ta e organo pa controla e maneho di e comite ehecutivo.

Art. 19, lid 5 di statuton di SEPPA, ta bisa cu directiva anualmente ta aproba e cuentanan financiero y ta responsabilidad di directiva, pa duna comite Ehecutivo "decharge".

Decharge kiermen, ta aproba e maneho financiero y ta kita e responsabilidad di e Comite Ehecutivo pa loke ta nan maneho y administracion financiero.

Si desde 2014 no tin directiva, tin 11 pa 12 aña cu e cuentanan financiero di Comite Ehecutivo no a ser aproba. Pues tur aumento di salario den SEPPA aproba durante e ultimo 11 pa 12 añanan, no ta carga e legalidad necesario.

Un maneho anti-democratico, sin Checks and Balance, ta un Maneho Inmoral

Pues 12 aña sin tene eleccion, 12 aña cu no tin aprobacion di e cuentanan financiero. Nos ta den siglo 21 y aki ta trata di violacion di reglanan democratico, acerca e conocido y tan anhela "Checks and Balance" cualnan mester ta GUIA den un organisacion drechi.

Sra. Brito a benta democracia y Checks and Balance afor, pues ya nan no ta existi den SEPPA.

Tambe si nos analisa e kico a pasa na POST N.V., despues di a negocia 10 aña, a firma un CAO. Un berguensa pa



un sindicato cu tin den su posicion tur arma di welga, di manifestacion, di marcha, etc., no a uza ningun y awor ta trece elogio pa un negociacion cu a dura 10 aña. No por! Claramente e ta demostracion di un incapacidad como lider negociador pa e Trahadornan.

Awe cu e guerra comercial na mundo unda medidanan contra e Trahadornan di Gobierno ta bay subi mesa, e señora aki ta incapaz pa defende Trahadornan den sector publico. Esakinan ta un berdad crudo. Sra. Brito no por haci nada cu defende su mes cu su silencio.

Pues ta miembronan mester actua. Con cu bo wak o analisa: Pa esnan cu ta pensa correctamente, e situacion den SEPPA a bira un problema di MORALIDAD.

E mensahe di 1 di mei na miembronan di SEPPA ta, cu nan mester actua pa pone un fin na e asina yama malmaneho/maneho criminal,

maneho sin moral, esta core cu e lidernan aki y pone ordo atrobe den nos sindicato cu den pasado, tabata luchador y prestigioso.

Segun informacion e presidente anterior di TOPA tambe a keda 15 aña sin tene eleccion.

Nos, Trahadornan mester caba cu e maldadnan aki, pa sindicalismo ricibi e respet necesario.

Nos no mester lubida kico ta pasando na mundo

Tin un guerra na Ucraina, unda diariamente hopi soldanan=Trahadornan ta wordo asesina y hopi ta bira incapaz pe eherce un funcion. Partidonan=Paisnan mester sinta hunto y busca un solucion duradero pa e conflicto aki.

Na Palestina, awor tin dos lugar unda Palestinonan ta wordo cruelmente asesina dor di bombardeonan Israeli cu bomnan di paisnan di NATO. Awor Israel ta uza boycott pa cuminda, medicina y awa, no drenta GAZA, un como medida politico. Na final ta muchanan y ancianonan ta esnan cu ta muriendo di hamber, tambe esnan cu ta sufriendo di un enfermedad ya no por mantene nan na bida. Tur e maltratonan aki, nos ta wak bibo y directo via medianan. E boycott a inicia memey di luna pasa, pues ya ta 6 siman caba y e situacion ta teribel.

Israel den fondo ta uzando e conocido arma di guerra "Etnick Cleansing", cual ta expulsion o matamento di un grupo etnico o religioso den un region dor di un enemigo pa por conquista e region. Israel kier Gaza y p'esey e 2,3 milyon di habitantenan di Gaza mester bandona GAZA.

Di e 2 blokanan cu ta yuda Israel cu arma, Merca y UE (Union Europeo), solamente for di UE nos ta tende cierto criticanan leve contra accionnan di Israel. Un tragedia humanitario ta sosode awe na Palestina. Un asunto cu 1-mei, nos no por lubida y trece den cada discusion.

Visa kier duna ‘agentenan’ di inteligencia artificial bo credit card

(AP) - ‘agentenan’ di inteligencia artificial mester ta mas cu chatbot. E industria di tecnologia a pasa lunanan ta promove assistant personal di AI cu sa kico bo keir y por haci trabao real pa bo.

Te cu awo, nan no ta haci hopi.

Visa ta spera di por cambia esaki pa medio di duna nan bo credit card. Crea un presupuesto y algun preferencia y e agentenan di AI aki - sucesor di ChatGPT y otronan - por haya y cumpra un sweater pabo, haci bo compras semanal of un pasashi. “E siman aki por ta hopi importante,” Jack Forestell, hefe id producto di Visa y oficial di strategia, a bisa den un entrevista.

Visa a anuncia diaranson cu e lo bira partner di un grupo di desaroyador di chatbot lider - entre nan, companianan Mericano Anthropic, Microsoft, OpenAI y Perplexity cu Francia su Mistral -a conecta nan sistema di AI na Visa su red di pago. Visa tambe lo traha cu IBM, compania di pago noline Stripe y creador di smartphone Samsung den e iniciativa aki. Proyeccionan piloto lo cuminsa diaranson, prome cu uso amplio anticipa pa proximo aña.

E compania pa procesa pago di San Francisco ta aposta cu loke ta muestra futuristico awo por bira un alternativa conveniente pa nos tareanan mas mundano den futuro cercano. El a pasa e ultimo 6 luna ta traha cu desaroyadornan di AI pa atende e obstaculonan tecnico cu mester surpasa prome cu e consumidor averahe haya acceso na esaki.

Pa e companianan nobo di AI, Bisa su sosten tambe por mehora nan chens di competi cu gigantenan den tecnologia manera Amazon y Google, cual ta domina e comercio digital y ta desaroyando nan propio agente AI.

E industria di tecnologia ya caba ta

yen di manifestacion di e capacidadnan di loke e ta yama ‘agent AI,’ aunke tiki di nan ta haya den bida real. Mayoria te ainda ta version di modelonan di idioma grandi - e tecnologia generativo di AI tras di chatbot cu por skirbi email, resumi documentonan of yuda hende crea codigo. Cu training basa riba yen cantidad di data, nan por busca riba internet y trece back recomendacion di cosnan pa cumpra, pero nan ta encontra dificultad pa haci mas cu esey. “E encarnacion trempa di e comercio basa riba agente ta haciendo un bon trabao pa loke ta trata compras y descubri e dimension di e problema, pero nan tin problema grandi pa loke ta trata e pago,” Forestell a bisa. “Bo ta yega e punto aki unda e agentenan literalmente ta bira y bisa ‘ok, abo bay cumpre.’”

Visa ta mira su mes como un rol clave den duna e agentenan di AI acceso confia y mas facil na e placa cu nan tin mester pa haci e compra. “E problema di pago no ta algo cu e plataformanan di AI por resolve nan so,” Forestell a bisa. “Esaki ta e motibo dicon nos ta trahando cu nan.”

E iniciativa nobo di AI ta bini casi 1 aña despues cu Visa a revela cambio grandi den con credit y debit card lo opera na Merca, cual ta haci e carchinan fisico cu nan number cada biaha mas irrelevante.

Varios consumidor ya caba ta custuma na sistemanan di pago noline manera Apple Pay, cual ta converti nan telefon den un credit card. Un proceso similar di veto un persona su credencial digital lo autorisa e agentenan di AI pa traha di parti di e cliente, den un manera cu segun Forestell mester segura e cumpradonan y e banconan cu e transaccionnan ta legitimo y cu Visa lo atende e disputanan.

Forestell a bisa tambe cu esaki no ta nifica cu e agentenan di AI lo tuma over henter e experiencia di compras, pero e por ta util pa tareanan



cu of ta laaf pa cierto hende manera -compras, articulonan pa mehoracion di cas of te hasta lista di pasco - of ta demasiado complica, manera pasashi. Den e situacionnan aki, algun persona porta te hasta kier un agente cu ta “djis haci tur cos pa nos automaticamente,” Forestell a declara.

Otro experiencianan di compra, manera pa cosnan di luho, ta un forma di entretenimento y varios cliente ainda kier sumerge nan mes den e escogencia y comparacion, Forestell a bisa. Den e caso aki, e ta mira e agentenan di AI ta ofrece asistencia pero kedando den background.

Y e debenan di credit card? E balans di credit card di consumidornan Mericano a yega 1.21 triyon dollar na fin di aña pasa, segun Federal Reserve of New York.

Forestell ta bisa cu e consumidornan lo duna nan agente ndi AI limite y condicionnan di gasto cla cu mester duna nan e confiansa cu un ser humano ta den control. Prome, e agentenan ta hopi probable di bay back na e consumidor pa segura cu nan ta aproba un cierto pasashi. Den tempo, e agentenan aki por haya mas auton-

mia pa gasta te hasta “\$1,500 na cualkier aerolinea pa hiba’mi di A te B,” el a declara.

Parti di loke ta atrae algun desaroyador di AI na e partnership cu Visa ta cu, cu consentimiento di e cliente, un agente di AI pro hasta usa data tocante compranan cu credit card den pasado. “Visa tin e habilidad pa un usuario duna su consentimiento pa comparti nan historia di transaccion cu nos,” Dmitry Shevelenko, Perplexity su hefe di negopshi a omenta. “Ora cu nos genera un recomendacion - manera, ban bisa bo ta puntra ‘Cua ta e miho laptop?’ - nos por sa ki otro transaccionnan bo a yegadi haci y revela e preferencianan a base di esaki.”

Perplexity su chatbot ya caba por reserva hotel y haci otro compranan, pero te ainda e ta den etapa trempa di comercio cu AI, Shevelenko a bisa. E compania di San Francisco conhuntamente cu creador di ChatGPT, a conta corte federal cu e lo considera cumpa Google su browser, Chrome, si merca obliga e gigante separa for di otro den un caso anti-competencia pendiente.

Hulanda: Regla nobo di gabinete por permiti un leak di data personal di propietario, regulador di seguridad ta adverti

(NLTimes)—Data personal di propietario por yega na man di hende no deseabel segun e regla nobo cu e gabinete Hulandes kier implementa. Autoridad di Proteccion di Dato Hulandes (AP) a emiti e advertencia aki. E regulador di privacidad ta desea pa e cambio den regla ser atrasa te ora cu soluciona e problemanan.

Tur e data tocante propietario por ser haya na Kadaster. Esey ta inclui nombernan, fecha di nacemento, y cuanto placa nan a paga pa nan cas.

E gabinete kier duna algun compania acceso na e data aki. “Nan por usa esey pa crea software pa notarionan, por ehempel, pa nan por redacta actonan mas eficiente,” segun AP.

Pero e regulador a adverti cu tambe partidonan no confiable por haya acceso. E informacion por ser bendi “por ehempel, na companianan cu kier manda propaganda na e doñonan aki.”

Un bes e data ser manda, esaki no por ser revoca. Den e proposicion no ta cla con

gabinete lo preveni esey. Segun AP, gobierno ta “habri e porta sin por controla unda e data ta bay.”

E consejo di AP ta dirigi na minister di Vivienda Mona Keijzer. Autoridad di Proteccion di Data Hulandes ta recomenda e minister pa solamente duna acceso na companianan despues cu nan ser reconoci oficialmente pa Kadaster. E organismo lo tin cu controla si e companianan ta cumpli cu reglanan, y tuma accion si nan no ta.



Ambulance a bay pa un persona cu a haya keintura despues di kima cu awa cayente un dia anterior

Diaranson mainta a drenta informe di cu un persona cu a kima cu awa cayente ayera, awe a lanta cu keintura.

Mesora a dirigi un ambulance na Johan de Wittstraat. Na yegada di e ambulance mesora a nota cu e persona en berdad tin keintura y a yud'e cana bay n'e ambulance pa hib'e hospital.



Atrobe candela na un cas na Venezuelastraat



Diamars merdia a drenta informe di un candela na un cas na e skina di Venezuelastraat, mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin

compronde cu ta e yerba rond di e cas no habita ta na candela y no e cas mes. Segun añanan a transcurre tabatin varios candela na e cas aki tanto pafo como den e cas. Bomberonan a bolbe bin y a paga e candela aki.

Persona a cay den rooi y tabata benta abao herida

Diaranson mainta a drenta informe di cu tin un persona herida benta abao den rooi na Sabana Liber, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin topa cu un persona cu a indica un otro persona a par'e y a bis'e cu tin e herido benta abao e rooi. Nan a trece e herido cerca di caminda pa asina ambulance atend'e.

Na yegada di e ambulance nan a atende e herido y a transport'e pa hospital. Ta trata aki di un persona di edad cu ta biba den e area y ta pasa den e rooi como "shortcut" pa e yega su cas.



Polis y bomberonan a bay pa un candela grandi cu tabata expandiendo rapidamente na Ponton



Diamars atardi a drenta informe di un candela basta grandi na Ponton, mesora a dirigi bomberonan na e sitio.

Na yegada di e bomberonan a nota cu e candela ta basta grandi y ta expandiendo rapidamente. Nan a pidi un otro unidad pa bin yuda.

Na yegada di e otro unidad mester a bay busca mas awa na e hydrant mas cercano cu tabata dilanti Acero. Como cu e orario tabata na un ora cu hopi trafico tabata circula a pidi polis pa cera e camindanan unda e slang mester pasa. Despues di un combate fuerte y directo a logra domina y paga e candela.

Un tata a yama bisa cu su yiu di 17 aña no ta reacciona

Diaranson mainta a drenta informe di cu un tata ta wak su yiu di 17 aña no ta reacciona, mesora a dirigi tanto polis como 2 ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a

topa cu e tata cu tabata hopi histerico y no por a bisa kico a pasa e hoben exactamente. Na yegada di e ambulance nan a atende e hoben y a cancela e di 2 ambulance y nan a transport'e pa hospital.



Accidente di cadena cu 3 auto involvi y un persona herida na Savaneta

Diahuebs mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente di cadena entre 3 auto unda e chauffeur di un Kia Picanto no a regula su velocidad ni a mantene distancia y a bay dal tras di e Isuzu pick-up cual consecutivamente a bay dal tras di e



autobus su dilanti. Debi na e fuerte impacto e chauffeur di e Kia Picanto a resulta herida.

Na yegada di e ambulanc-

cenan a atende e victima y a transport'e pa hospital.



Chauffeur basta cansa a dal auto na acera di rotonde Hato

Diahuebs madruga a sosode un accidente net polis pasando banda di rotonde Hato. Mesora nan a baha atende e accidente.

Polis cu a nota e chauffeur basta cansa pero net tambe a yega un amigo DIDI y a opta pa hib'e su cas. Como cu e no a haci ningun daño na otro vehiculo, polis a laga e amigo bay cune dunando e un lift pa su cas. Afortunadamente ningun hende a resulta herida. Unicamente e wiel di e auto a haya daño.



Persona a cay kap cabes dilanti Paseo Herencia



Diaranson anochi a drenta informe di cu un persona a cay dilanti Paseo Herencia y ta herida, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

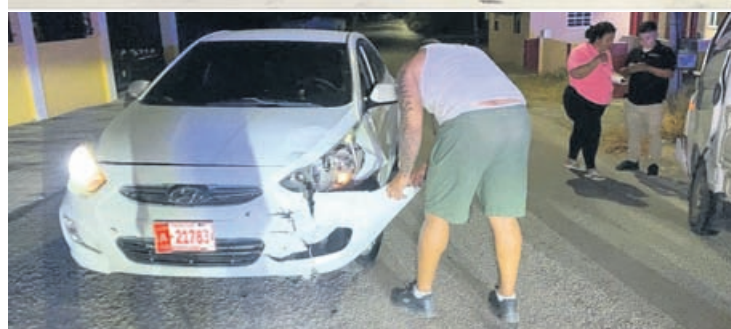
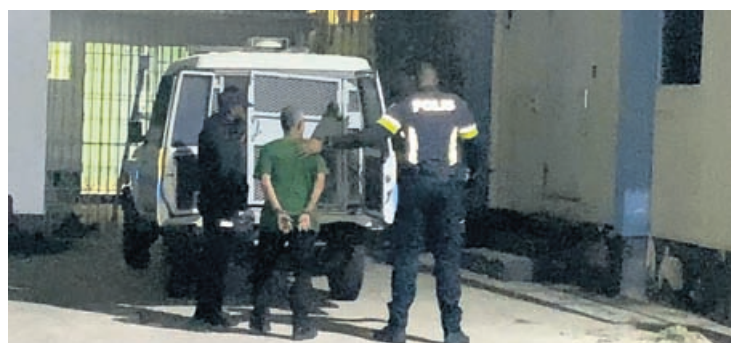
Na yegada di e patruya a bin

compronde cu aki ta trata di un persona Hulandes-Europeo cu lo a trompica y a dal abao y tabata sangrando. Net ora ambulance ta di bay hib'e, un auto particular a bin busk'e y a hib'e pa hospital.

Polis a detene chauffeur cu a ocasiona accidente na Rooi Master

Diahuebs madruga a drenta e informe di un accidente na Rooi Master, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un pick-up truck biniendo di pabao a bira mucho na su man robes na e crusada "T" y a bay dal semi-frontal riba e chauffeur biniendo nort. Afortunadamente ningun hende a resulta herida, pero si a detene e chauffeur di e pick-up truck!



Turista haya benta abao na suela den un plas di sanger den camber di hotel

Diaranson atardi a drenta informe cu den un camber na un hotel na Palm Beach lo tin un turista benta abao den un plas di sanger, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e parcha di e turista a drenta den camber y a haya e persona benta abao cu un kap na su cabes y a pensa cu e lo a cay. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.



Ban Caya Santa Cruz ta tuma lug den luna di september 2025

CEDE ARUBA ta informa henter comunidad cu e di seis edicion di BAN CAYA na Santa Cruz lo cambia di fecha cu originalmente tabata programa pa dia 3 di mei, pa tuma lug den luna di september. E cambio aki ta debi na diferente actividadnan cu ta den nan fasenan final di competencia cu ta tumando lugar den e dianan venidero.



BAN CAYA ta un proyecto cu ta forma parti di e programa BARIÓ UNICO di CEDE ARUBA. Durante e ultimo dos añanan, BAN CAYA a resulta di ta un evento exitoso pa Aruba su comunidad. E ta un movimiento positivo cu ta trece e comunidad hunto, unda cu ta cera conoci cu e

Centro di Bario y tambe cu hopi otro organisacion di e bario cu tin programa y actividad pa un y tur. Durante BAN CAYA, una cantidad grandi di hende ta bin hunto pa diberti, ricibi informacion social, cultural of deportivo, haci movecion riba un atardi, mientras por admira artistan-

an local riba escenario.

En general, CEDE ARUBA ta contento di mira cu den e ultimo 2 añanan comunidad ta haci mas uso di e Centro- nan di Bario y ta mira cu tin mas actividad den e barionan, sea ta deporte, movecion, musica, arte, baile of secci-

onnan educativo. Pa medio di e programa BARIÓ UNICO a logra mobilisa hopi organisacion, crea conexion nobo y tambe atrae fondonan adicional. Organisacionnan cu tin proyecto pa desaroyo pa e bario y participacion di gruponan specifico por tuma contacto cu CEDE ARUBA

pa evalua posibel sosten.

CEDE ARUBA, tambe ta conoci como Centro Pa Desaroyo di Aruba, ta un organisacion di desaroyo cu tin como meta pa promove desaroyo sostenibel uniendo hende y recursonan. E organisacion ta comprometi pa trata problema socioeconomico y social na Aruba facilitando conexion entre e grupo di enfoke y promoviendo oportunidadnan pa desaroyo social y educativo. Nan meta final tapa crea un comunidad unda individuonan di tur edad y background tin e oportunidad pa desaroya nan mes.

Pa mas informacion: www.cedearuba.org

Resultado Sorteo
April 30

Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte

DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
2691	9704	7509	
4290	5768	SUPER5	
3842	8367	-	

MERDIA

Sorteo # 4607

9984

3192

6895

MULTI-X

x3

BIG 4

Sorteo # 4607

2176

MULTI-X

x2

1OFF

Sorteo # 2663

1516

ZODIAC

Sorteo # 4607

5039

Scorpio

LUCKY 3

Sorteo # 1481

149

MULTI-X

X5

Sorteo # 8533

9440

1651

1325

MULTI-X

X3

BIG 4

Sorteo # 7577

8683

MULTI-X

X2

1OFF

Sorteo # 2282

5939

ZODIAC

Sorteo # 6336

4913

Capricornio

LUCKY 3

Sorteo # 1266

406

MULTI-X

FP

Sorteo # 2588

0 x Jackpot

2 x Match 4+

9 x Match 4

349 x Afl. 12,00

Joker

8 Letter

L

Proximo Jackpot

400.000,-

Sorteo # 6813

0 x Jackpot

7 x Match 4

171 x Afl. 8,00

05-09-13-26-27

Proximo Jackpot

54.000,-

Sorteo #

0 x Jackpot

0 x match 4

0 x Afl. 500,00

0 x Afl. 50,00

0 x Afl. 15,00

Mega Ball

Proximo Jackpot

280.000,-

Sorteo #

0 x Jackpot

0 x match 4

0 x Afl. 500,00

0 x Afl. 50,00

0 x Afl. 15,00

Afl. 380.000,-

Sorteo #

Minister Geoffrey Wever ta informa:
Gasolin y diesel lo baha di
prijs 1 di mei

Ministerio di Finanzas y Asunto Economico, a traves di Departamento di Asunto Economico, ta anuncia e prijs di gasolin y diesel cu lo tuma efecto entrante 1 di mei 2025.

Rebaho oficial di accijns riba gasolin y diesel
Ministerio a implementa un reduccion di 10 cen pa liter riba accijns, efectivo 1 di mei 2025. Esaki ta un medida pa yuda alivia presion riba poder di compra y pa crea espacio pa negoshinan tambe por reduci nan gastonan operativo.

Cambio pa e consumido:
Tumando e desaroyo aki, e prijs final pa consumido lo baha considerablemente:
Gasolin lo baha lo baha di Afl. 2,40 pa Afl. 2,28 pa liter, un reduccion di 11,6 cen (-5,1%).
Diesel lo baha lo baha di Afl.

2,06 pa Afl. 1,95 pa liter, un reduccion di 11,5 cen (-5,9%)
E rebaho aki ta refleha un impacto riba e inflacion di mas o menos 0,2%.

E decision aki di Gabinete AVP-Futuro tin un impacto real y directo den e bida diario di tur hende, specialmente famianan y negoshinan cu ta depende riba transporte diario.

Ministerio di Finanzas, Asunto Economico y Sector Primario ta sigui monitorear e desaroyonan internacional y lo adapta e prijsnan di produccion petrolero dia 14 di mei 2025.

Ta keda pendiente pa cualkier actualisacion riba e movecionnan di prijs riba mercado internacional y lo sigui comunica esaki debidamente cu pueblo di Aruba.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel: 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad **San Nicolas**
Hospital **Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

Botica na warda

Oranjestad: **San Nicolas:**
Paradera: Aloe
Tel. 588 6638 Tel. 584 4606
EMERGENCIA **911**

POLIS

Oranjestad **100**
San Nicolas **104**
Santa Cruz **105**
Noord **107**
Tip Line **11141**
Brandweer **115**
Ambulance **911**
Hospital **527-4000**
Imsan **524-8833**
Warda Costa **913**
Seguridad Nacional **11911**
Cruz Cora **582-2219**

BOTICA

Aloe **584-4606**
4 Centro Medico **584-5794**
Central **585-1965**
Dakota **588-7364**
Del Pueblo **582-1253**
Eagle **587-9011**
Kibrahacha **583-4908**
Maria **585-8145**
Di Servicio Noord **586-4606**
Oduber **582-1780**
Paradera **588-6638**
San Lucas **584-5119**
Santa Anna **586-8181**
Santa Cruz **585-8028**
Sero Preto **584-4833**
Trupial **583-8560**

UTILIDAD

Setar **117**
Web **525-4600**
Elmar **523-7147**

FUNERARIA

Aurora **588-6699**
Royal Funeral H. **586-4444**
Ad Patres **584-2299**
Olive Tree **584-8888**

Servicio di Taxi

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C.A.**

Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)

Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

Comienso di mei mas caluroso mira na Reino Uni A emiti advertencia di landamento tras fayecimento di un mucha



(AP) - Reino Uni a mira e comienso di mei mas caluroso den record diaheubs, causando cu autoridadnan a adverti tocante e peligrosan di landamento despues di e fayecimento di un mucha homber di 16 aña den un lago.

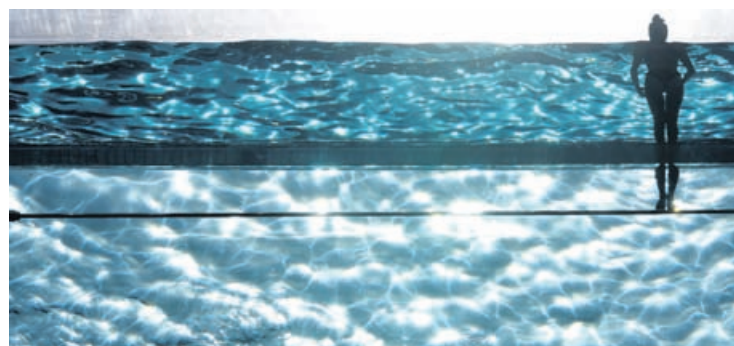
A mira e nivel di temperatura mas halto na Kew Gardens cerca di Londres, unda e temperatura a yega 29.3 grado Celsius. Esaki ta mas cu e record anterior mira den mei di 27.4 Celsius na Moray, cerca di Escocia den 1990.

E calor no ta anticipa di dura, cu tempo mas fresco drentando for di parti nort diabierna - cual ta un mal tempo pa esnan cu tabata emociona pa disfruta di solo durante e weekend binidero di 3 dia. Dialuna ta un dia festivo na nivel nacional na Reino Uni.

Expertonan di tempo a bisa cu e calor aki, cual a bini despues di un di e aprilnan mas caluroso y seco den record, ta un resultado di un 'jet stream', cual ta sumamente influencial den determinacion di tempo na Reino Uni.

Autoridadnan a urgi e pueblo pa tene cautela ora di scoge si lo landa den awa, mirando cu e temperatura di e lagonan y lama te ainda ta abao, mirando e temporada di aña cu nan ta aden.

E advertencia aki a bini mientras e curpa di un mucha homber di 16 aña a ser



haya den un lago diaranson atardi na Notingham.

"Mientra cu trabao actualmente ta na caminda pa compronde con e mucha homber a encontra dificultad, mi lo kier tuma e oportunidad aki pa enfatisa cu e caso ta un re-

cordatorio di consecuencian-an debastador di drenta awa, sin importa cu bo a haci esaki deliberadamente of accidentalmente," Inspector Hefe di DAvid Mather of Nottinghamshire Police a declara.

Pronostico di tempo

Tempo:

Awe nochi: parcialmente nubia y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nubia cu un awasero local

Temperatura maximo 31 grado Celsius

Temperatura minimo 26 grado Celsius

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 32 pa 38 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo : 6:54 pm
Subida di solo : 6:19 am

Biento:

Moder a for di direccionan entre oost-noordoost y oost-zuidoost; forsa 3 te 4 (12 te 30km/ora, 7 te 16 nudo)
Den di dia basta fuerte den rafaga; forsa 5 (31 te 39km/ora, 17 te 21 nudo)

Situacion general di tempo:

Instabilidad zwak den region lo bay ocasiona temporalmente mas nubia durante e periodo di pronostico aki.



Principalmente den oranan di marduga y mainta por desaroya algun awasero localmente.

Mas aleu por bisa cu stof di Sahara lo stroba visibilidad durante proximo dianan. Personanan cu tin sensibilidad pa cambionan den e calidad di aire mester tene esaki na cuenta.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan protege di costa: keto, rond di 1 pia.
Na partinan zuid: modera, cu lama di 1 pa 2 pia.
Na partinan oost te noord-west di costa: modera cu olanan di 3 pa 4 pia.

SALE!
diasabra 3 mei
09:00am - 3.00pm
diadomingo 4 mei
10.00am - 2.00pm
Calabas 3 A
Articulo pa cas, paña. etc
219185

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Lagrima y flornan por seca,
su recuerdonan y tur loke el a
haci y significa pa nos, lo keda
graba pa semper den nos mente
y curason.
“Cerca Dios mi alma ta na paz,
ta di DJE mi salvacion ta bin”
Salmo 62:1

Cu hopi tristesa pero conforme
cu boluntad di Dios nos ta
anuncia cu a bay laga nos den
brasa di Señor



Angilio Rasmijn

Cariñosamente yama “Angie, Tenten of Welo”
Ex empleado di LAGO
*01-05-1936 - †26-04-2025

Casa: †Olga Rasmijn-Henriquez

Yiunan:

Lidia Geerman
Judith Rasmijn
Kenneth Rasmijn y Marline Geerman

Nieto(a)nan:

Robert Bareño y familia
Rodney Bareño y familia
Ryan Bareño y familia
Nathy Kock y familia na Hulanda
Kathy Kock y Jonathan Heinze y familia
Djurick Kock y Andrea Kock-van der Biezen y familia na
Hulanda
Kenny Rasmijn y Rogelyn Leon y familia
Aimee Rasmijn y Reuben Florencio
Keylee Rasmijn y Yermes Arias Castillo

Manera nieto: Ezekiel Correa

Bisanieto(a)nan: Cristian y Berlishka, Yaquindea,
Nakayla, Rowcheline, Nevanrick, Jesiree, Arianni

Ruman:

† Anibal Rasmijn y familia
† Beatriz Danje y familia
† Hermogena Rasmijn y familia
† Maria Rasmijn y familia
† Marcela Quandt y familia
† Catherin Krozendijk y familia
† Josepha Maduro-Rasmijn y familia
† Felipe Rasmijn y familia
† Lorenzo Rasmijn
† Brunilda Lejuez y familia
† Cleotano Rasmijn
† Emiliana Rasmijn y familia
† Nicholas Rasmijn y familia

Manera Ruman:

Enriqueta Loefstop
Nivia Loefstop

Ex nuero: Pedro Kock y familia

Ex nuera: Astrid Croes y familia

Mihor amiga di cas: Mimi Rosel-Koolman

Dokter di cas: Dr. Singh

Internista: Dr. Kelly

Subrino(a)nan, sua y cuñanan, primo(a)nan, comer y
compernan, ihanan, amigo y conocirnan, ex empleadonan
di LAGO y COASTAL y bon bisñanan di Piedra Plat y
Rooi Afo.

Ex compañeronan di directiva di Friesche Vlag

Demas famia: Rasmijn, Henriquez, Geerman, Bareño,
Kock, van der Biezen, Maduro, Quandt, Lejuez,
Krozendijk, Leon, Florencio, Arias Castillo, Loefstop,
Weller, Feliciano, Arends, Giel, Amoroso, Boekhoudt,
Vrolijk, Cruz, Guerrero

Ta invita pa **acto di despedida** cu lo tuma lugar na
Aurora Funeral Home diabierna 2 di mei 2025 di 9’or pa
11’or di mainta. **Acto di cremacion** lo tuma lugar den
seno familiar. Despues di cremashon no ta ricibi bishiti di
condolencia na cas.

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida cualkier
persona.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Tur cos aki na mundo tin su ora
y su tempo,
Ora pa nace y ora pa muri, ora
pa yora y ora pa hari,
Ora pa keda keto y ora pa papia,
ora pa stima y ora pa odia,
Ora pa guerra y ora pa paz”
Predicador 3:1-2-4-7-8

Cu dolor na nos curason, nos ta
participa fayecimento di:

ROBERT ALEX PETROCCHI

*08-06-1964 – †18-04-2025

Na number di:

Tata: †Antonio de P. Tromp (Tony)

Mama: †Petra Franken-Petrocchi

Rumannan:

Sandra y Rolando y familia
Yvonne y familia
Johnny
Jose (Gigi) y Jose
Angelique y Micheli y familia

Sua y Cuñanan, Sobrino- y Sobrinnan

Sobrina stima: Charisma Dijkhoff

Primo- y primanan

Amigo- y amiganan

Un danki special pa e cuido cu amor y dedicashon e
ultimo 2 anja y mei na: Valentino Koeiman

Conocirnan, bisñanan, su amigonan di Home Aliansa
Nobo y Stichting Eliezer y demas famia
Petrocchi, Franken, Tromp, Dijkhoff, Eweron, Loefstop,
Solano, Lopez, Rodriguez, Dirks, Fabus, Farro, Giel,
Kelly, Kock, Brete, Albertus, Ruiz, Navas, Martis, Ras,
Boekhoudt, Leest, Hernandez, Cannegieter, Williams,
Croes.

Ta invita pa asisti na e **acto di entierrio** cu lo tuma lugar
diabierna 2 Mei 2025 di 2’or pa 4’or atardi na Aurora
Funeral Home.
Despues lo sali pa Santana Catolico Pastoor Kranwinkel
na Paradera.

Lo tin un box pa donashon na e centro di Home Aliansa
Nobo, pa nan por sigi hasi e bunita trabao aki.

Nos ta pidi nos disculpa, si den nos tristeza nos por a
lubida algun famia of amigo.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“Señor ta mi wardador
mi’n tin falta di nada
den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa
trankil,
pa mi bolbe haña forsa”
Salmo: 23

Nos ta anuncia
fayecimento di:

Silvio S. Maduro

*03-01-1962
†22-04-2025

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“Honor her for all that her
hands have done, and let her
works bring her praise at
the city gate.”



Nos ta anuncia fayecimento di nos persona stima:

Nurys Martina Kock

*4-12-1964- + 27-04-2025

Na number di su

Yiu: Nuraisa Carelys de la Cruz- Lisper y esposo Juan
“Cheo” de la Cruz

Nieta y nietonan:

Albert-John de la Cruz
Ali-Jade de la Cruz
Antwan-Joseph de la Cruz

Mama: Maria Teresa Kock- Comenencia

Padrino: Carlos Comenencia

Omo: Joaquin Comenencia

Rumannan: Ederlinda y Leroy
Magalys y Oscar
Miriam y Landre

Subrina- y subrinonan: Rolando Hodge, Marlys Kock,
Yaqini Mohamed, Ismar Kock

Manera ruman: Lusía, Sobea y Zepp

Comadernan: Soraya y Xiomara

Manera subrina- y subrinonan: Joshua, Michaëlo,
Roderick, Angel Jose, Jeremy, Angenie, Sarafina, Charlotte,
Alejandra, Kendalce, Caroline, Genesis, Thyara, Tariana y
Stephanie

Mihor amiganan: Sandra, Talitha, Maria, Tante Dientje,
Tanchi Michi, Brenda, Lisette, Elita y Tante Yolanda

Su primo stima: Sr. Edwin Comenencia

Tur su prima y primonan.

Coleganan di FedEx Aruba y di FedEx Curaçao
Managernan y x-managernan: G. Peña, R. Lampe, M.
Corion, N. Ferguson.

Ayudo na cas: Marlene Rodriguez y Elvira Croes

Su Thee Girlsnan: Tanchi Clarinda, M. Helen, Rachelle
y omo Jhonny

Bon bisña: Henry, Mariella y yiunan.

Demas famianan: Kock, Lisper, de la Cruz, Comenencia,
Hodge, Mohamed, Nyack, Richardson, de Cuba, Tromp,
Violenus, King, Jeroe, Beke, Krozendijk, Ras, Croes,
Richards, Wilson, Lannoy, Daal, Jacobus y Grant.

Nos kier a gradici imensamente pa un tremendo guia
y cuido: Roots Therapy y priopietaria Nicole Neslo,
Trinity Aruba y propietaria Kimberly Hoo, dokter Reina
Fernandes, tur secretaria, verpleester, dokter y especialista di
HOH departamento di Oncologie.

Enbes di flor of krans ta pidi un donacion pa:

Wilhelmina Kanker Fonds Aruba

Oportunidad pa condoleer:

Diabierna 2 di Mei 2025 na Pray Funeral Home di 7:00
P.M.-9:00 P.M.

Ta invita tur famia, amigo y conocirnan pa asisti na e **acto
di entierio** cu lo tuma lugar:

Diasabra 3 di Mei 2025 na Pray Funeral Home di 2:00
P.M.-4:00. Despues lo hiba su restonan mortal na Santana
Central na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu prome y despues di entierio nos lo no
por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Den nos biba tin hende special cu nunca ta bandona nos.
Si yega e dia cu nos no por ta hunto mas.
Wanta mi den boso curason.
Mi lo keda eynan pa semper.



Cu dolor na nos curason, nos ta participa fayecimento di:

Luis Bernaldo Aponte

*3 Februari 1949 † 28 april 2025

Mayornan: † Luis (Fa) y † Norma Aponte - Marin

Na number di su:

Esposa stima: Johanita (Jane) Aponte-Wolff

Yiunan stima: Sharine Aponte
Christopher Aponte

Nietonan stima: Joshua de Freitas
Gavin de Freitas

Rumannan: † Arturo Aponte y Eveline Aponte-Dijkhoff
Julio Alejandro (Alex) y Nilvis Aponte-Limonier
Leonel Aponte

Subrina y subrinonan:

Norman y Lisandra Aponte-Frans y yiunan Lizzy y Liv
Suzette Aponte
Lyënné Aponte y Ayxel Kock y yiu Alyxiënné
Mayron Aponte y Laura Langerak y yiunan Kian y Kaleyni
Jutiënné Aponte y Nohely Fingal y yiu Zoë

Tantanen:

Hendrika y Edwin Angela-Marin y famia
† Aura y † Jossy Schwengle-Marin y famia

Omonan:

† Bubu y † Rosa Marin-Geerman y famia
† Arturo Marin

Sua y Cuñanan:

† Guillermo y Margo Wolff-Tromp y famia
† Bertha Wolff y famia
† Max y Beatrix Wolff-Leest y famia
Anki Sothwes-Wolff y famia
Sita Wolff
Benny Wolff y famia
† Lucillia y † John Coussens-Wolff y famia
Frans Wolff y famia
Filomena y Bito Ruiz-Wolff y famia
Gregorio y Julia Wolff-Werleman y famia
Thea y Jossy Leest-Wolff y famia
Martina y Hans Vis-Wolff
Wilfrido Wolff

Manera yiu:

Egbert Leest y yiu Kiziah Leest
Kenneth Leest y Saskia Dirksz
Miluska y † Charissa de Cuba
Eddy de Freitas
Angela Geerman

Ihanan: Norman Aponte, Miluska de Cuba, Kenneth Leest,
Lyënné Aponte, Genevive Dirksz

Demas famia: Aponte, Wolff, Marin, Franken, Verhoeks, Croes,
Dijkhoff, Limonier, Frans, de Freitas, Douglas, Bisslik, Schwengle,
Angela, de Cuba, Fingal, Velasquez, Scheper, Krozendijk, Leonard,
Burleson, Brokke, Boerman, primo y primanan, bon amigonan
na Aruba, Corsou, Sint Maarten y Hulanda, bisinanan, comer y
compernan y conocinanan.

Su bon amigonan: Jacobo (Cobito) de Cuba, Viveca Chirino,
Jorge Medina, Rita van Ierland y famia, Evert van der Meent y
famia

Su ex-coleganan di Citizens Insurance y Ennia.

Staff y personal di Cas di Machi unda cu mucho amor y cariño a
cuida Luis durante su enfermedad:
Señora Christina, Lady, Cathy, Rosa, Flora y Angi.

Acto di condolencia y entiero lo tuma lugar, Dialuna 5 di
mei 2025, di 2 pa 4or di atardi na na Misa na Pro Catedral San
Francisco de Asis na Playa, sigui despues pa e acto di cremacion na
cual lo ta den seno Familiar.

Lo tin un box disponible pa donacion na CAS DI MACHI na
entrada di misa pa sigui haci e bunita trabou humanitario di cuida
di nos adultonan mayor.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

Democratanan na California ta rechasa intento pa aumenta castigo pa cumpra sex for di adolescentenan

(AP) — Democratanan na California a rechasa un esfuerzo sosteni pa Republicanonan ayera, pa avansa un politica pa aumenta castigo pa solicita y cumpra sex for di mucha di 16 y 17 aña di edad, un asunto cu a causa friccion entre Democratanan, y a poni gobernador Gavin Newsom duna su opinion.

Republicanonan a purba di forsa un voto legislativo despues cu un comite a nenga di considera e politica anteriormente e siman aki. “Ta un cos simpel nos dilanti: Muchanan di 16 y 17 aña merece e mesun proteccion cu tur otro menor ora ta trata di prostitucion di mucha?”, lider di minoria Republicano, James Gallagher a bisa prome cu e voto. “E cuerpo aki mester un compas mor-



al,” el a agrega.

Esaki ta e ehempel mas recien di e division entre Democratanan riba con pa miho combati crimen y castiga criminal. Algun Demócrata modera kier mira castigo mas pisa pa protege mas mucha, mientras otronan ta bisa cu mayornan rabia pa un relacion interracial of LGBTQ+ por malusa e medida pa ataca adolescentenan involucra den e relacion. Newsom hopi biaha ta nenga di comenta riba legislacion pendiente, pero a bin dilanti durante añanan pa avansa medidanan contra traficacion di mucha.

“Ley mester trata tur predador sexual cu solicita menornan di mesun manera – como un delito grave, sin importa edad di e victima. Full stop,” su oficina a bisa den un declaracion.

Miembro di asamblea, Maggy Krell, un Demócrata, tabata kier expande un ley cu Newsom a firma aña pasa, pa hacie un delito grave automatico pa esnan cu solicita y cumpra adolescentenan pa sex, entre otro. E ley actual, cu ta hacie un delito grave si e victima ta menor di 16 aña, no ta bay suficientemente leu y ta laga un loophole pa adolescentenan mas grandi, sostenedornan di e medida a bisa.

Democratanan den e

comite di seguridad publico di e Asamblea e siman aki a bisa cu nan mester di mas tempo pa studia e asunto.

Nan a avansa e legislacion di Krell e siman aki sin e provision pa adolescentenan mas grandi. Ayera, nan a retira su number for di e legislacion.

“No ta importa mi si mi number ta riba e legislacion, pero mi ta contento pa sosten’e si e ta inclui proteccion pa mucha di 16 y 17 aña,” Krell a bisa prome cu e voto. Krell tabata entre un grupo chikito di Demócrata cu a vota cu e Republicanonan.

Democratanan den Senado aña pasa a rechasa un esfuerzo similar pa aumenta castigo pa solicita adolescentenan mas grandi.

“E mensahe manda awe cu e voto ta cu ta ‘open season’ riba menornan di 16 y 17 aña den estado di California pa traficadornan sexual,” Republicano den Asamblea, Carl DeMaio a bisa despues di e voto.

“Como mama di un mucha di 16 aña, 100% mi ta kere cu mester ta un delito grave pa cumpra un,” Christine Pelosi a bisa den un post riba X dirigi na legisladornan Demócrata. “Den cua mundo bo ta kere votadornan ta bay confia un partido cu ta considera cumpra un mucha di 16 aña ‘solamente’ un delito menor?”

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.

Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Magloire Dorcine

*17-02-1955 - †18-04-2025

Na number di su famia:

Fabienne Saint Vil Brasil
Julesy Kedora Anaxe
Valdimir Anaxe
Cleta Saint Vil
Edrice
Nahomie
Yvose Louis
Nadeige Etienne
Lifranc Julneau
Elda Erius
Elianna Louis
Elmonise Etienne
Pierre Louis Etienne
Néné Saint Vil
Guy Saint Vil
Mimose Saint Vil Jesula
Raul Silla

Oportunidad pa condolencia: Aurora Funeral Home, dialuna 5 di mei 2025 di 7:00 pa 9:00 pm

Ta invita pa e **acto di entiero** cu lo tuma lugar diamars 6 di mei 2025 na Aurora Funeral Home di 2:00 pa 4:00 pm, despues lo sali pa Santana central na Sabana Basora

Miles ta protesta na Burkina Faso pa sostene e junta militar despues di un intento pa rebelion

(AP) — Miles di hende a subi cayanan di Ouagadougou, capital di Burkina Faso, diaranson pa sostene e junta militar despues di un supuesto intento pa rebelion y comentarionan di un oficial Mericano cu a critica e lider di e junta, Capitan Ibrahim Traore.

Siman pasa, e gobierno militar di e pais den West Africa a bisa cu nan a fracasa un “plan grandi” pa tumba e lider di e junta, Capitan Ibrahim Traore, cu e ehército declarando cu e organisadornan tabata basa den e pais bisiña, Costa di Marfil.

Multitud di manifestantenan a reuni na Place de la Révolution den Ouagadougou



diaranson, gritando “Biba Capitan Traore!” mientras cu algun a tene borchinan cu un potret di general Langley cu e palabra “esclavo” skirbi riba su cabes den cora. Otro manifestantenan a bay cu bandera di Burkina Faso y Rusia, un aliado cercano di e pais West Africano.

Te aña pasa, Merca tabatin basenan militar na e pais bisiña Niger como parti di su es-

fuerzo contra terrorismo den e region Sahel, pero a retira despues cu Niger a termina su acuerdo militar cu Merca.

Burkina Faso, hunto cu su bisiñanan Niger y Mali, ta combatiendo un insurgencia di mas cu un decada, bringamento lidera pa gruponan jihadista, incluso algun asocia cu al-Qaida y e Estado Islamico.

Despues di rebelion den tur tres nacion durante e ultimo añanan, e junta militar cu ta na poder a corta laso militar cu su socionan tradicional Occidental manera Merca y Francia, y a busca sosten militar cerca Rusia. Na 2023, Burkina Faso, Mali y Niger a forma su propio aliansa di

seguridad, yama Aliansa di Estado Sahel.

Despues di un rebelion na september 2022, Capitan Ibrahim Traore a ser nombra como presidente transicional di Burkina Faso y a priminti di trece seguridad y prosperidad pa e nacion West Africano, ganando e curasonnan di hopi hoben den su pais y rond mundo.

Sinembargo, desde su formacion, e junta no a logra resolve e retonan di seguridad di Burkina Faso—e mesun motibo cu nan a usa pa tuma poder na 2022. Segun calculacion, mas cu 60% di e pais ta fuera di control di gobierno awor, mas cu 2.1 miyon hende a perde nan cas y casi

6.5 miyon hende tin necesidad di yudansa humanitario pa sobrevivir.

Entre tanto, gruponan di derecho humano ta bisa cu e forsan arma di e pais y su milicianan a comete abusonan durante operacionnan contra e insurgentenan, incluyendo mata ciudadanonan cu a ser acusa di sostene e banda Islamita.

Ta casi imposible pa haya un bista claro di e situacion den e pais, segun gruponan di derecho, pasobra e liderato militar a instala un sistema di censura di facto, y esnan cu ta riesga di expresa nan desacuerdo por ser secuestra abiertamente, deteni of obliga drenta ehército.

Ucrania y Merca finalmente a firma un acuerdo di mineral

(AP) — Despues di varios luna di negociacion tenso, Merca y Ucrania a firma un acuerdo cu ta anticipa di duna Washington acceso na e mineralnan critico di e pais Europeo y otro recurso natural, un acuerdo cu Kyiv ta spera lo sigura sosten duradero pa su defensa contra Rusia.

Segun oficialnan Ucrainiano, e version di e acuerdo cu a ser firma diaranson ta hopi mas beneficioso pa Ucrania compara cu e versionnan anterior, cual nan a bisa tabata rebaha Kyiv na un socio menor y duna Washington derecho sin precedente riba e recursonan di e pais.

E acuerdo—cual e parlamento di Ucrania mester ratifica ainda—lo establece un fondo pa e reconstruccion di Ucrania cu oficialnan Ucrainiano ta spera lo sirbi como un vehiculo pa sigura e futuro yudansa militar Mericano. Un acuerdo anterior casi a ser firma pero a mira un retraso pa via di un reunion tenso den Oficina Oval entre presidente Mericano Donald Trump, vice-presidente Mericano JD Vance y presidente Ucrainiano Volodymyr Zelenskyy.

Kico e acuerdo ta inclui?
E acuerdo ta cubri mineralnan, incluso elementonan incomun, pero tambe otro recursonan valioso, como petroleo y gas natural, segun e texto cu a ser publica pa go-



bierno di Ucrania.

E acuerdo no ta inclui recursonan cu ya ta fuente di ingreso pa e estado Ucrainiano. Den otro palabranan, cuakier ganashi bou di e acuerdo ta depende riba e exito di inversionnan nobo. Oficialnan Ucrainiano tambe a enfatisa cu e acuerdo no ta referi na cuakier obligacion di debe pa Kyiv, lo cual ta nifica cu ganashi di e fondo probablemente no lo bay pa paga Merca back pa su apoyo anterior.

Oficialnan tambe a enfatisa cu e acuerdo ta garantisa cu e propiedad completo di e recursonan ta keda cu Ucrania, y cu e estado lo determina kico por ser extrai y unda. E no ta menciona ningun garantia di seguridad explicito pa preveni agresion di Rusia den futuro, algo cu Ucrania a insisti riba dje pa hopi tempo.

E texto di e acuerdo ta menciona 55 mineral, pero tambe ta bisa cu por agrega mas despues.

Con e fondo lo traha?

E acuerdo ta establece un fondo di inversion pa reconstruccion, y tanto Merca como Ucrania lo tin mesun cantidad di control den su maneho, segun Svrydenko.

E fondo lo ser sosteni pa gobierno Mericano via e agencia U.S. International Development Finance Corporation, cu Ucrania ta spera lo atrae inversion y tecnologia di Merca y paisnan Europeo.

Ta anticipa cu Ucrania lo contribui cu 50% di tur ganashi den futuro for di recursonan natural di gobierno den e fondo. Merca tambe lo contribui den forma di fondo directo y equiponan, incluso sistemanan pa defensa aereo cu ta hopi necesario y otro yudansa militar.

Contribucionnan den e fondo lo ser reinverti den proyectonan relaciona cu mineria, petroleo y gas, como tambe infraestructura. No lo tuma ganashi for di e fondo durante e prome 10 aña, Svrydenko a bisa.

Oficialnan di e administracion di Trump originalmente a pone presion pa un acuerdo unda Washington lo ricibi 500 biyon dollar di ganashi for di e mineralnan explota como compensacion pa su apoyo den guerra. Pero Zelenskyy a rechasa e oferta, bisando cu e no lo firma un acuerdo “cu lo ser paga pa 10 generacion di e pueblo Ucrainiano.”



Crema di Esparago

Ingrediente

1 k (2 lb) di esparago berde fresco, sin e extremo fibroso
1 siboyo grandi, pica
1 prei (parti blanco) corta chikito
3 cuchara di manteca sin salo
1 cuchara di azeta / salo/ peper
5 cup di bouillon di galiña
3/4 cup di lechi evapora of crema di lechi
drop di juice di lamunchi
puntanan di esparago pa decora.

Preparacion

Corta e esparago den pidanan di 1 cm smelt e 2 cuchara di manteca cu e azeta den un wea na fuego abao y agrega e siboyo y e prei. Cushin’e te ora bira moli. Agrega e esparago y sazona.
Cushin’e, draai durante 5 minuut aproximadamente. Agrega e bouillon di galiña y cushina na fuego lento, cu e wea tapa, te ora e esparago ta bon cushina y lag’e fria 10 minuut.
Licua tur e preparacion te ora logra un crema suave y hib’e bek pa e wea. Agrega drop di lamunchi.
Cushina e punta di esparago pa e decoracion den awa cu salo durante 5 minuut.

Sirbi y decora cu e punta di esparago. □

Thank You Masha Danki

To our beloved guests, extraordinary Bucuti Associates, and our beautiful home, Aruba.

This honor belongs to all of you. Your commitment, warmth, and hospitality have shaped our success and placed Aruba proudly on the global stage.

Bucuti & Tara is honored to be ranked as the No. 5 Best Resort in the World, No. 1 in the Caribbean, No. 1 in Aruba, and No. 2 Worldwide in the "Treat Yourself" category on Tripadvisor.

Danki, Aruba.

